



NR 6 (36)  
PAŹDZIERNIK 2008  
KWARTALNIK SAMORZĄDOWY  
Cena 1 zł

# NASZA GMINA MSZANA DOLNA



**Wojewódzka inauguracja roku  
szkolnego w Olszówce - str. 4-5**

**Wyprawa na Wołyń - str. 6**

**Minister w Kasinie Wielkiej - str. 26**

# Piąta w kraju, pierwsza w województwie

Gmina Mszana Dolna zajęła piąte miejsce wśród gmin wiejskich w dorocznym konkursie dziennika „Rzeczpospolita” na najlepsze samorządy. Wśród małopolskich gmin była pierwsza. To duży sukces naszych samorządowców.

Kapituła konkursu, w której zasiadali m.in. b. premier Jerzy Buzek i twórca reformy samorządowej prof. Michał Kulesza w pierwszym etapie wyboru najlepszych samorządów na podstawie danych Ministerstwa Finansów badała sytuację finansową gmin oraz ich nakłady inwestycyjne. Pod lupę wzięto dane dotyczące: dynamiki wydatków majątkowych, środków pozyskanych z Unii Europejskiej na jednego mieszkańca, zadłużenie (zbyt małe świadczyło o słabej aktywności!), dynamikę przyrostu dochodów podatkowych oraz wydatki na transport, łączność i ochronę środowiska.

200 gmin wiejskich wyróżnionych w I etapie zakwalifikowało się do dalszej oceny. W II etapie konkursu brano pod uwagę: kontakty samorządu z organizacjami pozarządowymi, wnioski o dofinansowanie złożone przez organizacje pozarządowe, nowe podmioty gospodarcze, wyniki testu szóstoklasistów

i gimnazjalistów, normę ISO, rating, zewnętrzny audyt finansowy oraz wydatki inwestycyjne na jednego mieszkańca. Wielkość samorządu w nie miała w tym rankingu żadnego znaczenia.

Uzyskane przez Gminę Mszana Dolna bardzo wysokie piąte miejsce (na 1589 gmin wiejskich), to niewątpliwie efekt wieloletnich działań naszych samorządowców i w ogóle wszystkich osób pracujących na rzecz naszej Gminy. Wójt Tadeusz Patalita osobiście odebrał zaszczytne wyróżnienie podczas uroczystej gali urządzonej w Warszawie przez redakcję Rzeczpospolitej.

Jeśli wziąć pod uwagę pozycje innych gmin z naszego regionu, to w „złotej setce” najlepszych samorządów wiejskich na 58. pozycji sklasyfikowano Gminę Uście Gorlickie, a tabelę zamyka Gmina Gródek n. Dunajcem.

(s)

## SPIS TREŚCI

• Konkurs „Rzeczpospolitej” .....	2
• Z wizytą u przyjaciół .....	3
• Wojewódzka inauguracja nowego roku szkolnego .....	4
• Wyprawa na Wołyń .....	6
• Spotkanie po latach .....	7
• Nasi na Forum w Krynicy .....	7
• Spotkanie na szczycie .....	8
• Pamięci bohaterom .....	9
• Budowa kanalizacji sanitarnej w Kasince Małej .....	9
• Święto patrona gimnazjum w Kasince Wielkiej .....	10
• Glisne na Agropromocji .....	11
• W hołdzie ułanom .....	12
• GPS w Domu Seniora .....	13
• Drugie spotkanie na Szczebli .....	14
• Katyń raz jeszcze .....	15
• Gmina w internecie .....	15
• Scodra najlepsza! .....	16
• Budowniczy Polskiego Sportu .....	16
• „Uwierz w siebie” .....	17
• Kazimierz Nawieśniak – dzieli się swoim talentem .....	18
• Radni uchwalili .....	20
• Śladami Ks. Infulata Teofila Skalskiego .....	21
• Wakacyjne spotkania w bibliotece ....	22
• Biblioteka w Kasinie Wlk. poleca ....	23
• O pożytkach z pisania i czytania .....	24
• Jubileusz 75-lecia OSP w Kasince Małej .....	25
• Orlik gotowy! .....	26
• Jubileusz 60-lecia OSP w Olszówce .	27
• Na złamanie karku ze Śnieżnicy .....	28
• „Najlepszy sołtys Województwa Małopolskiego” .....	28
• Peleton pos Śnieżnicą .....	29
• Uśmiechnij się .....	29
• Otwarcie boiska sportowego w Kasince Małej .....	30
• Złoty medal w Atenach .....	31
• Wiadomości piłkarskie .....	32
• Fotozagadka .....	34
• Informator gminny .....	35

W przedostatnią niedzielę września silna delegacja gminy Mszana Dolna na czele z wójtem Tadeuszem Patalitą wzięła udział w obchodach 795. rocznicy założenia miasta Gródek na Ukrainie. Gródek leży w połowie drogi między Przemyślem, a Lwowem. Miasteczko było ulubionym miejscem wypoczynku króla Władysława Jagiełły, tu spoczywa serce zwycięzcy bitwy pod Grunwaldem, dlatego w okresie międzywojennym przydano Gródkowi tytuł Jagielloński.

Dzień wcześniej pojechał na Ukrainę szkolny zespół regionalny „Dolina Mszanki” z Mszany Górnej. Uczniowie w sobotę zwiedzali Lwów, m.in. Wysoki Zamek i Cmentarz Łyczakowski, a w niedzielę swoim śpiewem (m.in. zaśpiewali „Barkę”) uświetnili liturgię mszy świętej w katedrze łacińskiej, gdzie słynne śluby zawierzenia Rzeczypospolitej opiece Matki Boskiej Królowej Polski złożył w 1656 roku król Jan Kazimierz. Po mszy młodzież z Mszany Górnej w strojach regionalnych dała pod katedrą prawdziwy koncert, wzbudzając entuzjazm ad hoc zgromadzonej publiczności. Zespół oklaskiwał sam kardynał Marian Jaworski, metropolita lwowski, który potem pozował do zdjęć z gośćmi z Gminy Mszana Dolna.

Popołudniu odbyły się uroczystości jubileuszowe w Gródku. W centrum miasteczka ustawiono scenę. Po modlitwach duchownych prawosławnych i unickich w intencji niepodległej Ukrainy głos zabrali goście z Polski i innych miast Ukrainy, m.in. Niska na Podkarpaciu i Sokala nad Bugiem. – Życzymy Wam pokonania wszelkich trudności. Czekamy na Ukrainę w zjednoczonej Europie. Sława Ukrainie! – zakończył swoje wystąpienie Tadeusz Patalita, wręczając merowi Gródka Iwanowi Sahanowi pamiątkowy obraz, przedstawiający zimowy pejzaż ziemi zagórzańskiej. Patalita jest tu dobrze znany. Wspierał włodarzy miasta na wiecu w czasie „pomarańczowej rewolucji”, bywał i przy innych okazjach. W Gródku, jak i na całej zachodniej Ukrainie przeważają proeuropejskie aspiracje i silne poparcie ma prezydent Wiktor Juszczenko.

Z samorządowcami mszańskimi pojechał do Gródka także wójt gminy Raba Wyżna Andrzej Dziwisz, ząA  
si P ta – WspX

i  
pamtB

# Nowa sala gimnastyczna i boisko

Data 1 września 2008 r. na długo zapisze się w pamięci mieszkańców Gminy Mszana Dolna, a szczególnie olszowskiej społeczności, której przypadł zaszczyt organizacji Wojewódzkiej Inauguracji Roku Szkolnego 2008/2009.

Uroczystość rozpoczęła się mszą świętą w kościele parafialnym w Olszówce, której przewodniczył sam kardynał **Stanisław Dziwisz**. W wygłoszonej homilii metropolita krakowski zwrócił uwagę na rolę szkoły i rodziny w wychowaniu młodego pokolenia. Kolejnym punktem uroczystości było przecięcie pamiątkowej wstęgi

przez kardynała Dziwisza oraz zaproszonych gości, m.in. wojewodę **Jerzego Millera**, marszałka Małopolski **Marka Nawar** oraz Małopolskiego Kuratora Oświaty **Artura Dzigańskiego**, a także przedstawiciela Rady Rodziców **Jolant Mardausz** i ucznia szkoły **Sławomira Olszowskiego**.

Po powitaniu gości przez wójta

**Tadeusza Patalit** kardynał Dziwisz poświęcił nową salę gimnastyczną oraz obiekty rekreacyjno – sportowe wokół szkoły. Wojewódzka inauguracja nowego roku szkolnego zgromadziła w nowo oddanej sali gimnastycznej wielu znamienitych gości. Swoją obecnością zaszczytili nas parlamentarzyści, radni wojewódzcy, burmistrzowie i wójtowie sąsiednich miast i gmin. Nie zabrakło radnych oraz dyrektorów i nauczycieli z terenu miasta i gminy Mszana Dolna. Wzruszenie widać było na twarzach wszystkich, szczególnie zaś mieszkańców wsi Olszówka, którzy licznie przybyli na tą uroczystość.

1 września to data ważna dla wszystkich Polaków. O bohaterskich żołnierzach Września 1939 roku wspomniał podczas swojego wystąpienia kurator Dzigański, otwierając uroczyste nowy rok szkolny 2008/2009. Odczytano list Ministra Edukacji Narodowej **Katarzyny Hall**. Następnie dyrektor Biura Kadr i Szkolenia MEN **Malgorzata Nesterowicz** odznaczyła medalem Komisji Edukacji Narodowej, przyznawanym za zasługi dla oświaty, wojewodę Millera i marszałka Nawarę. Z kolei wójt Patalita gorąco dziękował wszyst-

kim, którzy wnieśli wkład w rozwój oświaty na terenie gminy Mszana Dolna i mieli udział w powstaniu tak okazałych obiektów sportowych. Okazji do podziękowań było wiele, jako, że i okoliczność była niezwykła. Za lata pracy na stano-

Młodzieżowy zespół regionalny wraz z kapelą z Gimnazjum w Kasinie Wielkiej wziął udział w obchodach 11. Tygodnia Kultury Polskiej na Rówieńszczyźnie (26-28 września) w Równem na Ukrainie. Podczas uroczystej akademii gimnazjaliści dali popis folkloru zagórzańskiego, zbierając oklaski m.in. od polskiego konsula w Łucku.

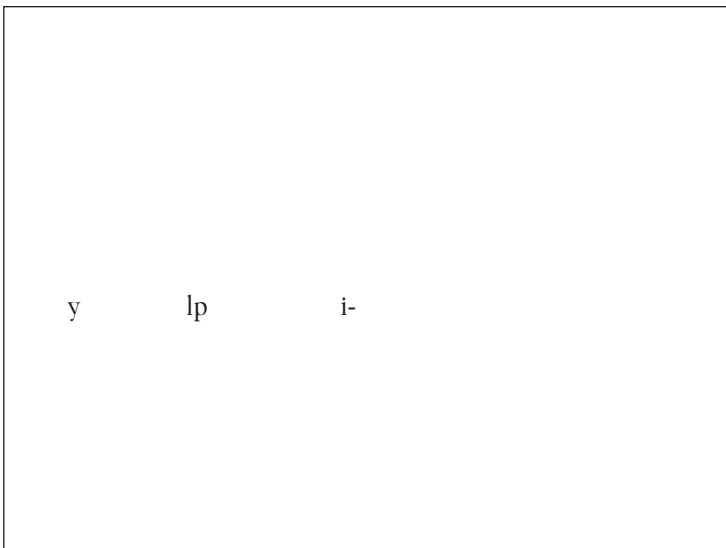
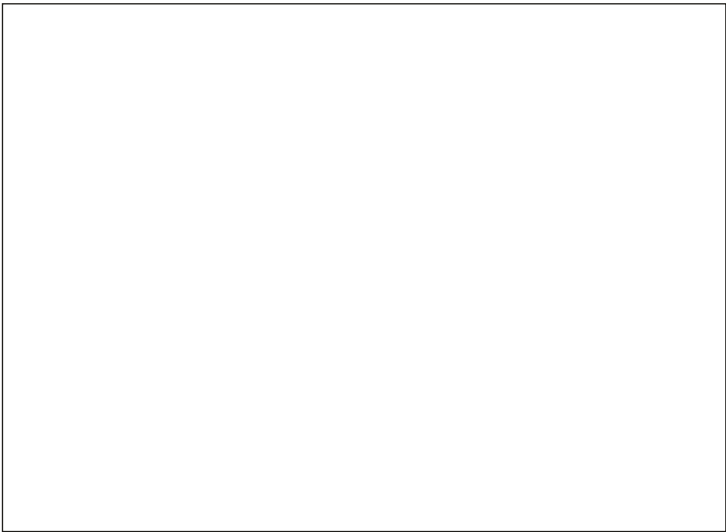
Patriotycznej imprezie patronowało Stowarzyszenie „Wspólnota Polska”, a zorganizowali ją miejscowi Polacy, zrzeszeni w Towarzystwie Kultury Polskiej. W naszym autobusie jechała ekipa TVP Kraków.

Program drugiego dnia pobytu na Wołyniu obejmował wypad do Ostroga, starożytnego miasteczka, leżącego przed wojną tuż przy granicy sowieckiej. Wycieczkowicze zwiedzili zamek książąt Ostrogskich, wstąpili do cerkwi prawosławnej i odwiedzili kościół pw. Wniebowzięcia Najświętszej Marii Panny, gdzie pracuje pochodzący z Białego Dunajca ks. Witold Józef Kowalów, wydawca popularnego wśród kresowiankom periodyku „Wołanie z Wołynia”.

W drodze powrotnej do Polski autobus zatrzymał się w Przebraże k. Łucka, gdzie stoi pomnik i leżą groby Polaków pomordowanych przez banderowców. To miejscowość zasłynęła jako najmocniejszy ośrodek polskiej samoobrony na Wołyniu, wówczas, gdy rozlała się fala mordów ukraińskich na Polakach, a rzeką Horyń codziennie płynęły straszliwie okaleczone zwłoki naszych rodaków: dzieci, kobiet, starców. W Przebraże jesienią 1943 r. chroniło się ok. 20 tys. Polaków. Upowcy mimo wielokrotnych zaciętych ataków nigdy Przebraże nie zdobyli, ale z rąk ukraińskich nacjonalistów zginęło ok. 500 Polaków z sąsiednich wsi, którzy nie zdążyli na czas schronić się w „twierdzy”.

Uczniowie w wywiadach udzielanych przed kamerą nie kryli wstrząsu i wzruszenia z powodu przyjazdu do miejsca, gdzie tyle niewinnej, polskiej krwi się przelało.

Tego samego dnia uczestnicy wycieczki zdążyli jeszcze pospacerować po Lwowie. Podczas wyprawy P



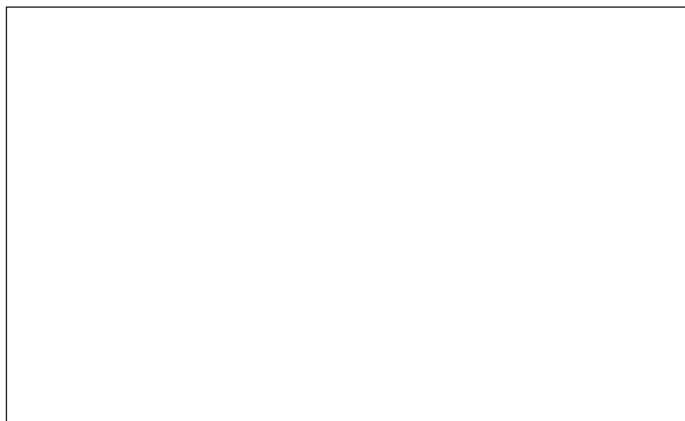
Spotkanie po latach

# Kolega z wojska

Dwóch kolegów, grających w Reprezentacyjnej Orkiestrze Wojskowej w Warszawie przyrzekło sobie, że nie zmarnuje swojego talentu. Gdy spotkali się po 43 latach okazało się, że dotrzymano słowa.

Do spotkania doszło jednak przypadkowo. Otóż jeden z nich przyjechał do sanatorium do Rabki i został zaproszony na próbę orkiestry dętej. Gdy spytał orkiestrantów o kolegę, który pochodził z gór, okazało się, że go znają. Umówili gościa z nim i tak doszło do spotkania. Pierwsze spotkanie odbyło się w sanatorium „Jagiellonka” w Rabce. Po tym spotkaniu kuracjusz został zaproszony do domu rodzinnego „kolegi z wojska” w Kasince Małej. Dowiedział się o wielkich osiągnięciach kolegi, zdobytych przez minione lata. Obaj kapelmistrzowie – jeden z Kasinki, drugi z Głubczyc – **Kazimierz Górnicki**, obiecali sobie, że zorganizują spotkanie dwóch orkiestr – góralskiej oraz orkiestry przy Urzędzie Miasta i Gminy Głubczyce.

„Człowiekiem z gór” jest **Franciszek Leżański**, kapelmistrz orkiestry „Echo Gór” z Kasinki Małej, która za cztery lata będzie obchodzić setną rocznicę powstania. Orkiestra



*Dwaj koledzy z wojska: Franciszek Leżański (z lewej) i Kazimierz Górnicki*

posiada bogaty repertuar i może poszczycić się wielkimi osiągnięciami. Franciszek Leżański kieruje zespołem od ponad dwudziestu lat. W tym czasie orkiestra otrzymała wiele nagród i wyróżnień. Muzyka jest wielką pasją kapelmistrza z Kasinki Małej.

Kuracjusz z Rabki pragnie podziękować tą drogą koleżce Franciszkowi i jego żonie za wspaniałą gościnę w domu rodzinnym oraz życzyć jemu i jego orkiestrze dalszych sukcesów. Kazimierz Górnicki ma nadzieję, że w przyszłym roku dojdzie do spotkania obu orkiestr w Głubczycach.

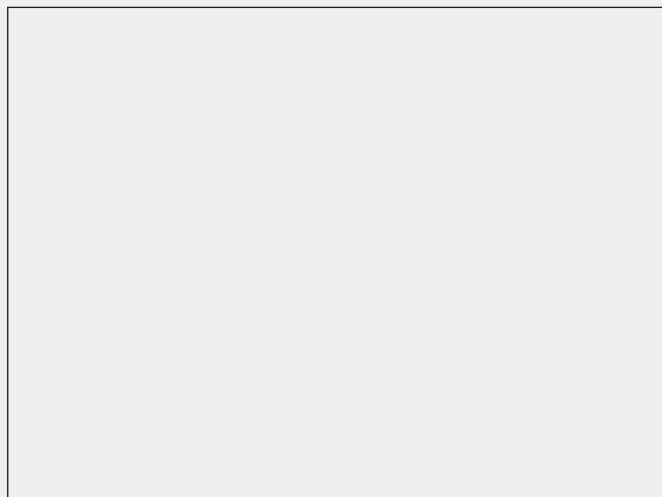
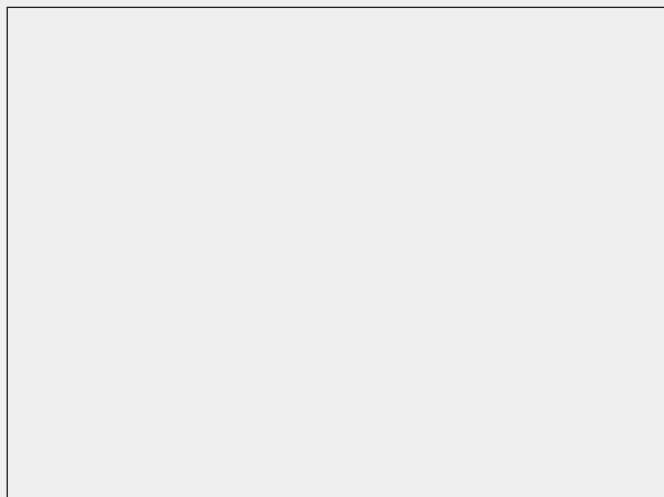
(K.G.)

## Nasi na Forum Ekonomicznym w Krynicy Zdroju

Wójt Gminy Mszana Dolna Tadeusz Patalita oraz pełnomocnik wójta Barbara Dziwisz byli uczestnikami XVIII Forum Ekonomicznego w Krynicy Zdroju (10-13 września). Delegacja naszej gminy wzięła udział w obradach Forum Regionów w Muszynie, gdzie poruszano m.in. temat współpracy samorządów Małopolski z Unią Europejską. Pod

Górą Parkową nasi samorządowcy przysłuchiwali się panelom dyskusyjnym dotyczącym m.in. energetyki i turystyki. Obejrzeliby również wystawę poświęconą ruchom wolnościowym w Europie Wschodniej w okresie komunizmu.

(s)

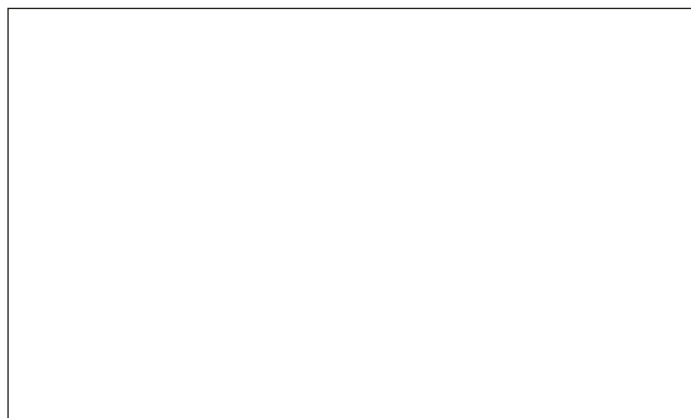
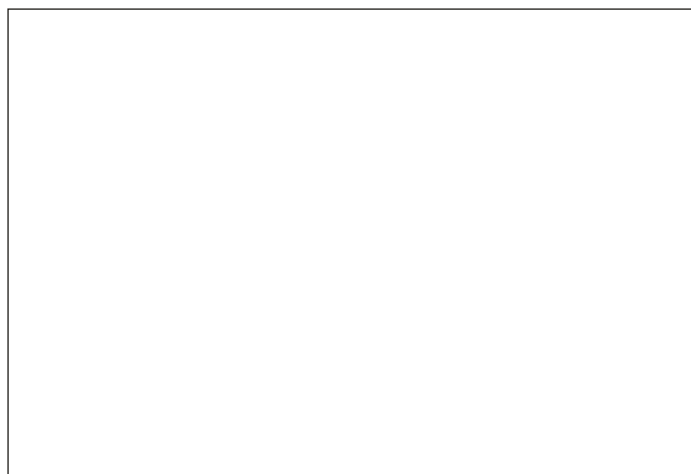


Samorządowcy dyskutowali  
z wiceministrem ochrony środowiska

# Spotkanie na szczycie

W dniu 11 września br. w Urzędzie Gminy Mszana Dolna odbyło się spotkanie z wiceministrem środowiska Stanisławem Gawłowskim. Wizytę ważnego gościa z Warszawy przygotował poseł Andrzej Gut – Mostowy z Zakopanego, a honory gospodarza pełnił wójt Tadeusz Patalita. Na spotkanie z wiceministrem przybyli samorządowcy z całego regionu.

W spotkaniu udział wzięli: Barbara Dziwisz, radna wojewódzka, ks. proboszcz Jerzy Rażny, Franciszek Dziedzina, wicestarosta limanowski, Jacenty Musiał, przewodniczący rady powiatu limanowskiego oraz radni powiatowi: Jan Legutko, nadleśniczy Nadleśnictwa Limanowa i Edward Krupa – z tego nadleśnictwa. Na spotkanie przybyli ponadto: Andrzej Górszczyk, prezes zarządu spółki Gorczańskie Wody Termalne, prezesi Związku Gmin Dorzecza Górnej Raby i Krakowa oraz Związku Gmin Dorzecza Rzeki Łososina, wójtowie, burmistrzowie, przewodniczący rad oraz radni gmin wchodzących w skład obu związków, a także przedsiębiorcy i dyrektorzy szkół.



Podczas konferencji omawiano sprawę funkcjonowania Związku Gmin Dorzecza Górnej Raby i Krakowa oraz Związku Gmin Dorzecza Rzeki Łososina. Dyskutowano także o rozwoju stacji narciarskiej na Śnieżnicy i budowie tras biegowych w tym rejonie, a także finansowaniu odnawialnych źródeł energii oraz budowie basenów geotermalnych w Porębie Wielkiej.

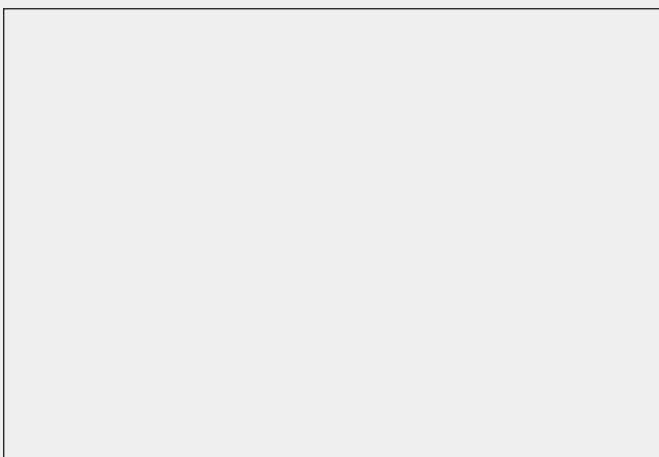
OLSZÓWKA. Spotkanie bibliotekarzy

## Ćwierć wieku wśród książek

W niedzielę 7 sierpnia w Bibliotece Publicznej w Olszówce odbyło się uroczyste spotkanie bibliotekarzy Gminy Mszana Dolna z udziałem dyrektora Powiatowej Biblioteki Publicznej w Limanowej **Haliny Matras** i instruktora tejże biblioteki **Marii Kawuli**.

Głównym punktem spotkania było uhonorowanie jubileuszu 25-lecia pracy **Teresy Potaczek**, prowadzącej bibliotekę w Olszówce oraz 20-lecie pracy **Haliny Jugowicz**, bibliotekarki z pobliskiej Raby Niżnej. Wymieniono się także uwagami na temat bieżącej pracy naszych placówek, a dyrektor Matras przedstawiła zebranym sytuację bibliotek powiatu limanowskiego.

*Zofia Skolarus*



# Pamięci bohaterom

W dniu 15 sierpnia 2008 roku w kościele parafialnym w Glisnem odbyła się uroczystość poświęcona żołnierzom z oddziału partyzanckiego „Adama”, wchodzącego w skład I pułku II batalionu 4 kompanii strzelców podhalańskich Armii Krajowej.

Władze Gminy Mszana Dolna, ksiądz **Andrzej Suwalski**, proboszcz parafii w Glisnem, oraz żyjący żołnierze oddziału „Adama” w ten sposób oddali hołd żołnierzom AK, którzy bohatercko walczyli z okupantem w czasie II wojny światowej na terenie Gorców i Beskidu Wyspowego.

W kościele parafialnym Najświętszego Serca Jezusowego została odprawiona msza święta za poległych i zmarłych partyzantów, a także modlono się za niewielu już żyjących żołnierz

oddziału „Adama”, którzy przybyli na tę uroczystość. Mszy świętej przewodniczył ks. infułat **Jakub Gil**, a oprawę liturgii i akademii zabezpieczyli: chór męski im. ks. J. Hajduka z Mszany Dolnej oraz nowopowstała orkiestra dęta „Sami Swoi” z Zagródca. Przybyły również poczty sztandarowe OSP z terenu Gminy Mszana Dolna. Wśród licznie zgromadzonych na uroczystości obecni byli m.in. starosta limanowski **Jan Puchała**, wicestarosta **Franciszek Dziedzina**, członek zarządu starostwa powiatowego **Stanisław Potaczek**, a także wójt Gminy Mszana Dolna **Tadeusz Patalita** oraz radni gminni wraz z przewodniczącą **Stefani Wojciaczyk**. Apel poległych prowadził **Andrzej Skowroński**, były żołnierz oddziału „Adama”.



## „BUDOWA KANALIZACJI SANITARNEJ W KASINCE MAŁEJ, GMINIE MSZANA DOLNA OCHRONĄ WODY PITNEJ DLA KRAKOWA”

PROJEKT WSPÓLFINANSOWANY PRZEZ  
UNIĘ EUROPEJSKĄ Z EUROPEJSKIEGO  
FUNDUSZU ROZWOJU REGIONALNEGO  
W RAMACH ZINTEGROWANEGO PROGRAMU  
OPERACYJNEGO ROZWOJU REGIONALNEGO

Projekt został zrealizowany dzięki wspólnym staraniom Wójta Gminy Mszana Dolna oraz Związku Gmin Dorzecza Górnej Raby i Krakowa, decyzjom Marszałka i Zarządu Województwa Małopolskiego, koordynacji ze strony Wojewody i Pracowników Małopolskiego Urzędu Wojewódzkiego.

WARTOŚĆ ZADANIA WYNOSI 7,8 MLN ZŁ w tym:

ŚRODKI Z FUNDUSZY UE (ZPORR) - 4,6 MLN ZŁ  
GMINA MSZANA DOLNA - 2,3 MLN ZŁ  
ZWIĄZEK GMIN - 0,9 MLN ZŁ

Dzięki temu przedsięwzięciu do oczyszczalni doprowadzone zostaną ścieki z części domów w Kasince Małej oraz Ośrodka Sportowo-Wypoczynkowego na Lubogoszcy.



Związek Gmin Dorzecza Górnej Raby i Krakowa powstał w 1994 r. Do chwili obecnej Związek zrealizował inwestycje z zakresu ochrony środowiska na ogólną kwotę prawie 180 000 000 zł. Dzięki wspólnej pracy Związku oraz Gmin - Członków Związku, wybudowano 6 oczyszczalni ścieków i ponad 220 km sieci kanalizacyjnej wraz z pompowniami.

Obecnie w skład Związku wchodzi następujące Gminy: miasto Kraków, Raba Wyżna, Jordanów, Rabka Zdrój, Mszana Dolna, miasto Mszana Dolna, Niedźwiedź, Lubień, Tokarnia, Pcim, Siepraw, Dobczyce, Wieliczka, Wiśniowa.

# Ks. Stanisław Uryga, jako wzór do naśladowania

20 września w Zespole Placówek Oświatowych w Kasince Małej obchodzono uroczyste Święto Patrona szkoły. W tym dniu szczególnie pamiętamy o patronie Gimnazjum – Księdzu Kanoniku Stanisławie Urydze. To zaszczytne imię nadano szkole 14 września 2002 r. Od tej pory jest to wielkie święto całej społeczności szkolnej.

Patron zobowiązuje do pracy i uczciwości. Uczniowie starają się rzetelnie uczyć, osiągać sukcesy na miarę swoich możliwości i postępować tak, by nie zawieść zaufania rodziców i nauczycieli. Uczniowie, nauczyciele i pracownicy szkoły są dumni, że patronuje im tak wspaniała postać jak Ksiądz Stanisław Uryga, dlatego każdego roku uroczyste obchodzą Święto Patrona.

Uroczystość rozpoczęła się mszą św., którą sprawował ks. **Mariusz Kopacz**. W homilii podkreślał zasługi Patrona dla parafii oraz apelował do młodzieży, aby wybitna postać Ks. Stanisława Urygi stanowiła dla nich punkt odniesienia i wzorzec postępowania. W nabożeństwie uczestniczyła społeczność szkoły: dyrekcja, grono pedagogiczne, rodzice i uczniowie wraz z poczetem sztandarym. Całość uświetnił występ szkolnego chóru, a wszystko w duchu wartości i ideałów, którym przez całe swoje życie był wierny Ksiądz Stanisław Uryga. Delegacja młodzieży i nauczycieli zapaliła znicze oraz złożyła wieńce na grobie Księdza Proboszcza, jako wyraz pamięci i czci.

Po mszy, podążając za sztandarem

szkoły, powrócono do Gimnazjum, gdzie o godzinie 10 odbyła się druga część uroczystości – okolicznościowa akademii przypominająca sylwetkę, koleje życia i zasługi Księdza Stanisława. Program artystyczny uwzględniał wartości bliskie Patronowi. Była to okazja do zaprezentowania dorobku uczniów Gimnazjum i pokazania ich umiejętności artystycznych.

Tego dnia miało miejsce również ślubowanie klas pierwszych, które w części nieoficjalnej, zwanej „chrztem kotów”, musiały wykazać się zdolnościami i umiejętnościami w różnorodnych konkurencjach oraz dowieść, że są godne zaliczenia w poczet uczniów gimnazjum.

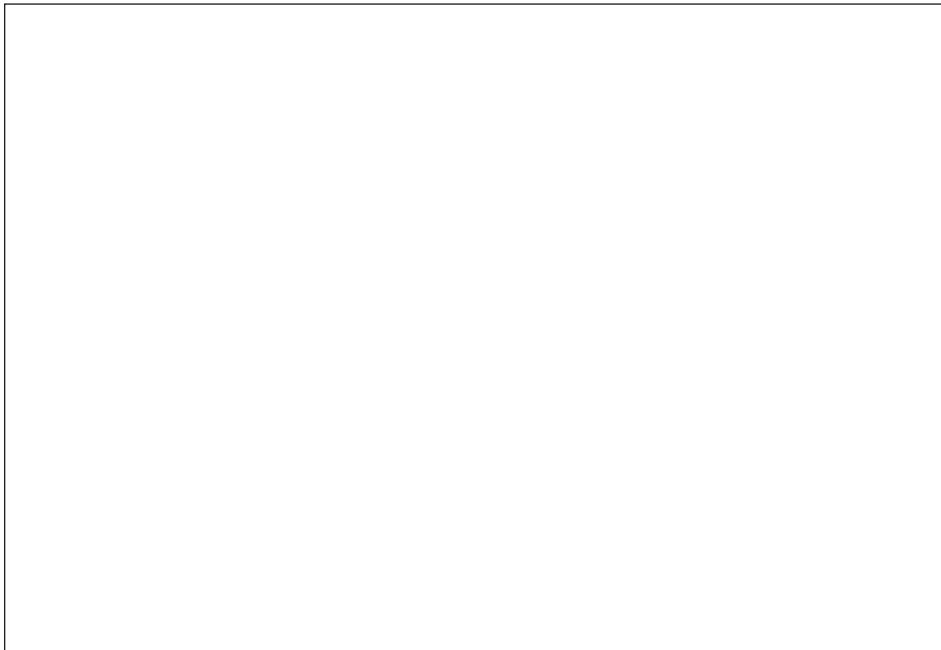
Świętowanie Dnia Patrona już na stałe wpisało się w kalendarz szkolnych uroczystości, jako wyraz wielkiej czci i szacunku do Księdza Kanonika Stanisława Urygi - Patrona Gimnazjum w Kasince Małej, który dla społeczności uczniowskiej wciąż pozostaje wielkim autorytetem i przewodnikiem na drodze życia.

(A.P.)



# Nakarmili Sądeczian

W niedzielę 7 września reprezentacja naszej Gminy w składzie: **Lucyna Lupa, Piotr Lupa, Natalia Lupa, Dorota Lupa, Jadwiga Karpierz i Mieczysław Kaczor** – wszyscy mieszkańcy Glisnego - promowała ziemię zagórzańską podczas festiwalu „Nasze Kulinarne Dziedzictwo”. Festiwal zorganizowany był w ramach tradycyjnej Agropromocji w Nawojowej k. Nowego Sącza. Glišnianie zaserwowali obecnym barszcz owsiany z grzybami oraz miód z pasieki Jana Lupy. Przypomnijmy, że właśnie ten żur podczas tegorocznego Turnieju Wsi Gminy Mszana Dolna został wyróżniony przez redakcję portalu: [potrawyregionalne.pl](http://potrawyregionalne.pl) aniołkiem za „anielski smak”.



→

## Kochał dzieci i przyrodę

**Ks. Stanisław Uryga** urodził się 24 października 1943 r. w Żmiącej, małej wiosce koło Limanowej. Swą drogę edukacyjną rozpoczął w szkole podstawowej w Żmiącej i już wtedy postanowił, że będzie służył Bogu. Naukę kontynuował w liceum ogólnokształcącym w Nowym Sączu, gdzie w 1963 r. zdał egzamin dojrzałości. Po maturze wstąpił do Wyższego Seminarium Duchownego w Krakowie, gdzie przygotowywał się do kapłaństwa. 7 kwietnia 1968 r. przyjął święcenia kapłańskie z rąk ks. kardynała Karola Wojtyły w Katedrze na Wawelu.

Jako wikariusz pracował w parafiach: Osiek, Rudawa, Raciechowice, Zielonki i Podstolice. W 1982 r. został proboszczem w parafii Będkowice. Od 3 stycznia 1985 r. objął urząd proboszcza w Kasince Małej.

Poprzez swoją otwartość, serdeczność i gościnność Ks. Uryga bardzo szybko zdobył zaufanie parafian. Dzięki temu wykonano wiele prac remontowych przy plebanii i kościele. Ludzie widząc osobiste zaangażowanie Proboszcza chętnie wspierali kolejne inicjatywy poprzez pomoc materialną i swoją pracę. Drzwi plebanii zawsze były otwarte, a każdy mógł liczyć na ciepłe i życzliwe przyjęcie.

Swoją prostotą i wielkim sercem przyciągał do siebie dzieci i młodzież. Zawsze miał dla nich czas, nie tylko na lekcjach religii. Lubił organizować i wyjeżdżać z młodymi na wycieczki. Kochał przyrodę, chodził po górach i tę miłość chciał zaszczerpić młodzieży. Nieustannie prowadził działalność charytatywną na rzecz dzieci w zakresie dożywiania, zakupu podręczników, wyjazdów na wycieczki i letnie wypoczynki, systematycznie wzbogacał zasoby bibliotek szkolnych. Zawsze był hojny dla potrzebujących, dawał nie żądając niczego w zamian.

(A.P.)

KASINA WIELKA.  
Uporządkowano  
otoczenie pomnika na  
„Mogile”

# W hołdzie ułanom

Dzięki staraniom grupy społeczników z Kasiny Wielkiej, Stowarzyszenia Rozwoju i Odnowy Wsi Kasina Wielka, a także pomocy w sprzęcie i materiale firmy „CADBUD” – Kazimierza Dudzika z Mszany Dolnej, udało się uporządkować otoczenie pomnika na „Mogile” poświęconego ułanom z 24. pułku, poległym 4 września 1939 r w walkach o Kasinę Wielką.

Pomnik kilkanaście lat temu wykonał Stanisław Dobrowolski, znany artysta plastyk z Kasiny Wielkiej, absolwent Akademii Sztuk Pięknych w Warszawie. Kawalek gruntu pod pomnik ofiarowała rodzina Skwarczków z osiedla Chorniki.

W rejonie „Mogily” przebiegała w wrześniu 1939 roku linia obrony, która miała na celu zatrzymanie wroga przedzierającego się ze strony Słowacji na teren Polski. W Kasinie Wielkiej bohatersko walczył 24. pułk ułanów wchodzący w skład 10. Brygady Kawalerii Pancerno-Zmotoryzowanej płk. Stanisława Maczka. Brygada po zaciętych walkach pod Jordanowem otrzymuje rozkaz odwrotu nad Dunajec w kierunku Tarnowa. 24. pułk ułanów uderzył na oddziały niemieckie zmuszając ich do wycofania się. Odebrano Niemcom dwa pasma wzgórz pod Kasiną Wielką i Mszaną Dolną. Walki o Kasinę Wielką były bardzo zacięte. Kilkunastu żołnierzy polskich poległo w walce, a wielu było rannych. Niemiecki oddział

również poniósł duże straty. 4 września w walkach o Kasinę zgineli: por. **Zdzisław Hempel**, por inż. **Zygmunt Gosztold-Bukroba**, ułani: **Ru ycki**, **Rymarczyk**, **Targo ski**, **Kotwica**, **Górniak**, **Wacławiak**, **Skrzypek**. Ułani polegli, a nie pochowani w Kasinie Wielkiej to: **Jakowczyk**, **Bazyli Kucharyk**, **Jan Knypa**, **Jerzy O og** **Żołnierze**, którzy dostali się w ręce wroga i ranni to: kapral **Józef Bałucki**, **Jan Bogodzi ski**, kapral **Iszczuk**, **Jan Szabat** oraz ułani: **Kazimierz F ilipek**, **Mikołaj Tabaka**, **Józef Leto**, **Józef**

**Siatka**, **Kazimierz Lisek**, **Arkadiusz Podwyracki**, **Stefan Jurkiewicz**, **Włodzimierz Litasin**, **Tadeusz Łazarz**, **Jan Kurczak**, **Michał Klin** i **Wacław Syroka**.

Jak widać z tego tragicznego rejestru sporo polskiej krwi przelano w Kasinie Wielkiej za wolność naszej Ojczyzny.

Bohaterskie i zaciekle walki spowodowały, że na tym terenie powstawały oddziały partyzanckie, które podczas okupacji podejmowały różne akcje przeciwko okupantowi niemieckiemu. Słynny na naszym terenie był oddział →

por. *Hempel* –  
z archiwum parafii Kasina Wielka

# Wizualny kontakt z rodziną

Kilka miesięcy temu w Lubomierzu został otwarty nowoczesny Dom Seniora „Pod Jaworzynką”. Dynamicznie rozwijający się ośrodek zainteresował naukowców z Uniwersytetu Jagiellońskiego, zajmujących się problemami opieki nad osobami starszymi.

W wyniku czego firma Helios sp. z o. o. – właściciel Domu Seniora, stała się wyłącznym partnerem Collegium Medicum Uniwersytetu Jagiellońskiego w zakresie wdrożenia elektronicznego systemu wspierania opieki nad osobami starszymi, przebywającymi w ośrodkach opiekuńczych. Działania te oparte są o międzynarodowy projekt finansowany przez Unię Europejską w ramach 6. Projektu Ramowego EU i oprócz partnera polskiego ma jeszcze 9. innych członków.

Uniwersytet Jagielloński, członek międzynarodowego konsorcjum powołanego w ramach wspomnianego projektu, dokonał wyboru Domu Opieki „Pod Jaworzynką” w Lubomierzu jako jedyne w Europie partnera do wdrożenia wymaganych w projekcie rozwiązań dla strony polskiej. Są to między

innymi:

1. System lokalizacji rezydentów wewnątrz i na zewnątrz budynku, realizowany w oparciu o nawigację satelitarną GPS oraz czujniki wewnątrz budynku.
2. System audio-video wewnątrz budynku, realizowany poprzez zespół kamer i mikrofonów oraz połączeń bezprzewodowych między pokojem, a dyżurką pielęgniarek.
3. System telekonferencji, który umożliwi także wizualny kontakt z rodziną.
4. System komunikacyjny i przywoławczy, realizowany za pomocą nowoczesnych systemów ekranów dotykowych, kamer i czujników rozmieszczonych zarówno w pokojach, jak i w innych częściach budynku.

Dom Seniora „pod Jaworzynką” jest

wyposażony w nowoczesny sprzęt elektroniczny, który umożliwi wykonanie wspomnianych założeń projektu oraz w sposób znaczący podniesie komfort życia jego mieszkańców.

Jako, że wspomniany dom opieki jest jedynym w Europie ośrodkiem eksperymentalnym powołanym do tego zadania, to w dniach 15–17 września ośrodek odwiedzili przedstawiciele konsorcjum z kilku krajów europejskich (Norwegii, Austrii, Cypru, Hiszpanii, Chorwacji), którzy przeprowadzili instalację systemów koniecznych do wdrożenia projektu. Finałem opisywanych tu działań będzie niespotykany w skali europejskiej pilotażowy system elektronicznego wspomaganie opieki nad osobami starszymi zamieszkującymi domy seniora.

→

„Adama”, który w różny sposób utrudniał życie hitlerowcom. Wśród miejscowej ludności panowała duża solidarność z partyzantami, udzielano im wszelkiej pomocy. Za taką pomoc sąsiednie wsie: Porąbka i Gruszowiec zostały spalone, a śmierć poniosło 36 zakładników. W dniu 11 listopada 1943 roku z rąk hitlerowców w Kasinie Wielkiej zginęło 11 zakładników, a 23 grudnia 1943 roku zostało rozstrzelanych kolejnych 8 zakładników. W miejscach straceń i walk stoją dzisiaj pomniki upamiętniające te krwawe wydarzenia.

Było to tragiczne przeżycie dla mieszkańców okolicznych wiosek. Pamiętamy o tamtych dniach, o ludziach, którzy przelewali krew za naszą ojczyznę, za

nas, pokazujemy i przekazujemy historię tamtych dni młodemu pokoleniu. Naszym i następnym pokoleń obowiązkiem jest dbać o miejsca pamięci związane z II wojną światową. Obowiązkiem szkoły jest przekazywanie młodzieży tej wiedzy na lekcjach historii i lekcjach wychowawczych. Jak długo będziemy pamiętać o tamtych dniach i własnej historii, tak długo zachowamy swoją tożsamość. Jest to naszym wspólnym obowiązkiem.

(P.L.)

*Pierwszy krzyż na mogile por. Hempla  
(z arch. parafialnego)*

Drugie spotkanie  
na Szczebłu

# Śladem Karola Wojtyły

Duże rzesze turystów i mieszkańców Gminy Mszana Dolna spotkały się w niedzielę 10 sierpnia na górze Szczebel w Kasince Małej, gdzie kilkakrotnie wspiął się biskup Karol Wojtyła podczas swych wędrówek po Gorcach i Beskidzie Wyspowym. Tradycja modlitewnych spotkań na Szczebłu została zainicjowana w ubiegłym roku, kiedy ukończony został obelisk upamiętniający pobyt na szczycie przyszłego papieża Jana Pawła II.

Przy pomniku papieskim ufundowanym w zeszłym roku przez rodzinę **Marka Skolarusa** z Kasinki Małej została odprawiona msza święta upamiętniająca wyprawy w góry Karola Wojtyły. Wójt **Tadeusz Patalita**, jako organizator uroczystości, nie krył zadowolenia z tak licznego udziału mieszkańców gminy w podniosłej uroczystości. Mszy świętej przewodniczył ks. dr **Robert Ncek**, rzecznik prasowy krakowskiej kurii. Wśród koncelebrantów byli: ks. **Józef Maci ka**, proboszcz parafii w Kasince Małej, ks. **Jan Zaj c**, dyrektor Ośrodka Rekolekcyjnego w Kasinie

Wielkiej na Śnieżnicy oraz ks. **Andrzej Sawulski**, proboszcz parafii w Glisnem. Zebrani modlili się o rychłą beatyfikację Sługi Bożego Jana Pawła II. Homilię wygłosił ks. Nęcek, a oprawę muzyczną liturgii zapewniła orkiestra dęta „Echo Gór” z Kasinki Małej, która po mszy dała piękny koncert pieśni religijnych i patriotycznych.

Na zakończenie uroczystości wójt Patalita wraz ze swoim pełnomocnikiem **Barbar Dziwisz** podziękowali wszystkim zgromadzonym za trud

wędrówki na Szczebel, zapraszając na przyszły rok. Szczególne podziękowania otrzymali: ks. Nęcek i proboszcz parafii w Kasince Małej za udział i włączenie się w organizację spotkania.

Osobno, gorące podziękowania władze naszej gminy skierowali pod adresem rodziny Skolarusów za wykonanie obelisku i opiekę nad tym szczególnym miejscem. Na koniec wyznaczono trzecie spotkanie na Szczebłu w sierpniu 2009 r.

(P.L.)

# Katyń raz jeszcze

Urząd Gminy w Mszanie Dolnej, Beskidzkie Stacje Narciarskie – Wyciąg w Kasinie Wielkiej, Stowarzyszenie Rozwoju i Odnowy Wsi Kasina Wielka były organizatorami wystawy zdjęć z filmu „Katyń” Andrzeja Wajdy. Wystawa była czynna od 4 sierpnia do 30 września br. w sali kominkowej Beskidzkich Stacji Narciarskich (dolna stacja kolejki).

Był to zbiór fotografii dokumentujących sceny z filmu „Katyń”, z których część kręcono na stacji kolejowej w Kasinie Wielkiej. Jest to najwyższej położona stacja kolejowa w Polsce, leży na wysokości 580 m n.p.m.

Dzięki temu, że kolejka krzeselkowa na Śnieżnicę kursowała w każdą

sobotę i niedzielę, to chętnych do zwiedzenia wystawy było wielu. Po jej obejrzeniu można było wyjechać wyciągiem na górę i podziwiać widoki Beskidu Wyspowego. Była również okazja do odwiedzenia Ośrodka Rekolekcyjnego pod Śnieżnicą, prowadzonego przez ks. Jana Zająca, gdzie znajduje się kaplica Matki Bożej Śnieżnej oraz zabytkowe, przedwojenne zabudowania godne zobaczenia. W ośrodku można było się również posilić i odpocząć przed dalszą wędrówką po górach. Jak zauważyliśmy, wielu turystów rodzinie przybywało do Kasiny, aby wspólnie przeżywać piękno przyrody.

Dodajmy, że na stacji w Kasinie Wielkiej kręcone były również sceny do filmów: „Boże Skrawki”, „Lista Schindlera”, „Przygody wojaka Szwejka” i inne. W sobotę i w niedzielę można się było także wybrać pociągiem „Retro” z Chabówki do Limanowej,

aby z okien ciuchci podziwiać piękno Beskidu Wyspowego.

(PL.)

Sukces naszego informatyka w konkursie Fundacji Sądeckiej

## Gmina w Internecie

Miło nam donieść, że strona internetowa naszej Gminy (adres: [www.mszana.pl](http://www.mszana.pl)) zdobyła II miejsce w konkursie zorganizowanym przez Fundację Sądecką na najlepszą gminną

stronę internetową w naszym regionie. Do konkursu zgłosiło się kilkanaście gmin z powiatów: nowosądeckiego i limanowskiego.

Jury, w której zasiadali dziennikarze i samorządowcy oceniała zawartość informacyjną gminnych portali, ale także przejrzystość i łatwość poruszania się po stronie. Wyniki konkursu ogłoszono 31 sierpnia podczas pielgrzymki Fundacji Sądeckiej do Starego Sącza.

I miejsce zajęła strona internetowa Miasta i Gminy Stary Sącz, a III – Gminy Korzenna. Pamiątkowe dyplomy wręczył zwycięzcom konkursu Zygmunt Berdychowski, prezes Fundacji Sądeckiej, i Leszek Zegzda, wicemarszałek Małopolski, który objął honorowy patronat nad konkursem. Gratulacje i dyplomy odebrały osoby prowadzące stronę, w przypadku naszej gminy był to informatyk Maciej Liberda. Marszałek Małopolski ufundował także po laptopie dla zwyciężskich gmin.

(S)

KRAKÓW. Laury dla gospodyń z Olszówki  
w II Konkursie Potraw i Wyrobów  
Regionalnych

# Scodra najlepsza!

W słotną i zimną niedzielę 14 września b.r. Koło Gospodyń Wiejskich z Olszówki wraz z silnie wspierającą ich grupą męską reprezentowało naszą Gminę podczas Dnia Otwartego Telewizji w Krakowie. Nasze Panie zrobiły furorę pod Wawelem, pokazały krakowiankom, jak się gotuje i piecze.

Gospodynie olszowskie: **Maria Górecka** (przewodnicząca KGW), **Maria Nawara**, **Monika Nawara**, **Danuta Wąclawik**, **Alicja Nawara**, **Teresa Potaczek**, **Urszula Góralik** i **Halina Kołodziej** serwowały wszystkim zebrany tradycyjną *scodrę*. Właśnie ta zupa stała w szranki z potrawami regionalnymi z innych miejsc Małopolski i bezapelacyjnie zajęła I miejsce. Trzeba tutaj zaznaczyć, że konkurs był specyficzny, ponieważ jurorami byli sami telewidzowie odwiedzający TVP Kraków podczas Dnia Otwartego. Każdy z uczestników imprezy miał tylko jeden głos i mógł go oddać wyłącznie na jedną ze 160. potraw zgłoszonych do konkursu. W przygotowaniu prezentacji Gminy (stoiska, wystroju, pieczenia i gotowania oraz obsługi blisko sześciotysięcznej publiczności krakowskiej) pomagali wytrwale: sołtys Olszówka – **Tadeusz Wąclawik**, członkowie Rady Sołectkiej: **Wojciech Gil**, **Andrzej urek** i **Stanisław Kusiak**, a także radni z tego zakątka gminy: **Józef Potaczek** i **Czesław Nawara**. Dopelnieniem całości reprezentacji z Olszówki była kapela regionalna „Olszowianie”, w której „batutę” dzierży **Jan Nawara**. Pod jego okiem młodzi i zdolni wielbiciele folkloru – **Marcin Nawara**, **Jakub Wąclawik**, **David Ni nik** i **Konrad Nawara** – a na okrasę **Iwona Góralik** i **Zuzanna Wąclawik** – dali popis swoich umiejętności na scenie. Gromkim brawom i bisom nie było końca.

Jak na dobrego gospodarza przystało nasz wójt, **Tadeusz Patalita**, przyodziany w strój regionalny towarzyszył reprezentacji z Olszówki podczas pobytu w Krakowie.

## BUDOWNICZY POLSKIEGO SPORTU

Komisja Weryfikacyjna Polskiego Klubu Infrastruktury Sportowej w IX edycji „BUDOWNICZY POLSKIEGO SPORTU” pod patronatem Prezesa Polskiego Komitetu Olimpijskiego przyznała Gminie Mszana Dolna oraz Tadeuszowi Patalicie, Wójtowi Gminy nominację do wyróżnienia medalem i tytułem INWESTOR NA MEDAL w kate-

gorii inwestor obiektów sportowych i rekreacyjnych za zaangażowanie w prawidłowy przebieg procesu inwestycyjnego i rozwój infrastruktury sportowej, a także za działalność na rzecz rozwoju budownictwa sportowego i rekreacyjnego w Polsce, a tym samym na rzecz rozwoju sportu i rekreacji wśród dzieci, młodzieży i społeczeństwa lokalnego.



## PROJEKT SYSTEMOWY: **„UWIERZ W SIEBIE”**

### **Gminny Ośrodek Pomocy Społecznej w Mszanie Dolnej** **w ramach Programu Operacyjnego Kapitał Ludzki** **Priorytet VII, Działanie 7.1, Poddziałanie 7.1.1:**

Rozwój i upowszechnianie aktywnej integracji przez ośrodki pomocy społecznej przystąpił do realizacji projektu systemowego:

#### **UWIERZ W SIEBIE - PROGRAM AKTYWIZACJI OSÓB ZAGROŻONYCH WYKLUCZENIEM SPOŁECZNYM**

współfinansowany ze środków Unii Europejskiej w ramach Europejskiego Funduszu Społecznego.

Projekt ma na celu zdobycie nowych kwalifikacji zawodowych oraz wzmocnienie psychospołeczne osób bezrobotnych będących klientami GOPS zagrożonych wykluczeniem społecznym.

Projekt skierowany jest do osób zamieszkałych na terenie Gminy Mszana Dolna, korzystających z pomocy społecznej, które nie pracują i są w wieku aktywności zawodowej, w szczególności do bezrobotnych kobiet o niskich lub zdezaktualizowanych kwalifikacjach zawodowych, zajmujących się opieką nad dziećmi, co utrudnia możliwość aktywizacji zawodowej.

Uczestnictwo w projekcie jest bezpłatne; proponowane wsparcie jest współfinansowane ze środków Unii Europejskiej w ramach Europejskiego Funduszu Społecznego.

Jednym z najważniejszych narzędzi stosowanych przy realizacji projektu są kontrakty socjalne zawarte przez pracowników socjalnych. Wdrażanie ich przyczyni się do aktywizacji zawodowej i społecznej osób będących klientami pomocy społecznej.

Wsparcie udzielane w ramach kontraktu socjalnego wymaga zaangażowania i odpowiedzialności osoby, do której pomoc jest kierowana. W ramach projektu indywidualnymi kontraktami socjalnymi objętych zostało 10 klientów GOPS mających utrudniony dostęp do rynku pracy, które wyraziły gotowość do zmiany sytuacji życiowej oraz chęć do współpracy.

Grupa beneficjentów ostatecznych została objęta kompleksowym i zintegrowanym programem wsparcia.

W ramach programu zostały zastosowane instrumenty aktywnej integracji – aktywizacji edukacyjnej, zdrowotnej i społecznej.

Program obejmuje wsparcie w postaci:

- **warsztatów psychologicznych** ukierunkowanych na wzrost motywacji do zmiany, podniesienia samooceny i poczucia własnej wartości;
- **poradnictwa i po rednictwa zawodowego** polegającego na uzyskaniu nowych kwalifikacji zawodowych, umiejętności sporządzania dokumentów niezbędnych przy ubieganiu się o pracę, wzroście wiedzy o własnych możliwościach na rynku pracy i różnych sposobach poszukiwania pracy;
- **badania profilaktycznych** w zakresie medycyny pracy;
- **poradnictwa prawnego** w zakresie prawa pracy i prawa rodzinnego.

Zorganizowano **szkolenie zawodowe** w zakresie obsługi komputera i kasy fiskalnej oraz zasad sprzedaży.

Uczestnicy projektu w ramach kontraktów socjalnych objęci są wsparciem finansowym w postaci zasiłków celowych lub okresowych, aby umożliwić im aktywne uczestnictwo w projekcie. Wsparcie finansowe stanowi wkład własny w projekt.

Realizacja projektu systemowego jest nową formą pracy z podopiecznymi pomocy społecznej, stanowi wyzwanie dla kadry GOPS, któremu mamy nadzieję sprostać, a efekty będą zauważalne przez poprawę sytuacji uczestników projektu i ich rodzin.

Realizacja projektu „UWIERZ W SIEBIE” rozpoczęła się w sierpniu 2008 roku i będzie trwać do grudnia 2008 r. Jednak współpraca z Europejskim Funduszem Społecznym będzie trwać do końca 2013 r. W planach są kolejne projekty na rzecz mieszkańców naszej gminy.

Osoby zainteresowane udziałem w kolejnych projektach mogą uzyskać dodatkowe informacje w biurze projektu, który mieści się w siedzibie Gminnego Ośrodka Pomocy Społecznej w Mszanie Dolnej, ul. Spadochroniarzy 6, pok. 4, 5.

**Kazimierz Nawieśniak**, rzeźbiarz, malarz,  
człowiek wszechstronnie uzdolniony

# Dzieli się swoim talentem

w 1981 r. z wyróżnieniem pod kierunkiem prof. Bandery, otrzymując tytuł magistra sztuki. Żona - Maria, nauczycielka ZPO w Rabie Niżnej, córka - Agnieszka, uczennica klasy VI Szkoły Podstawowej w Rabie Niżnej i Szkoły Muzycznej I stopnia w klasie fortepianu i skrzypiec.

Kazimierz Nawieśniak jest autorem wielu niezwykłych prac, zarówno o tematyce sakralnej jak i świeckiej. Jego zainteresowania są wszechstronne. Swoje rzeźby artysta wykonuje w drewnie, kamieniu i odlewach w brązie.

## Dzieła artysty

Jest autorem dużych, wręcz monumentalnych przedsięwzięć rzeźbiarskich. Ich lista jest imponująca:

- **Posta Chrystusa na Krzyżu**

i **Madonna** sześciometrowej wysokości, która znajduje się w Bełchatowie;

- **Chrystus na Krzyżu** oraz figura **Matki Bożej i w. Jana** znajdujące się w Ostrowcu Świętokrzyskim;

- **Ołtarz główny i dwa ołtarze boczne z figurami wraz ze złoceniami i polichromi** do kościoła na Woli Justowskiej w Krakowie;

- **Cztery figury** zdobiące elewację klasztoru na Salwatorze w Krakowie;

- **Drewniany polichromowany krucyfiks** będący repliką ze spalonego ołtarza gotyckiego kościoła w Skotnikach pod Sandomierzem;

- **Cztery figury** umieszczone na elewacji Urzędu Miasta w Krynicy (Rzeźbiarz, Orfeusz, Rolnik i Lekarz).

Do innych prac Kazimierza Nawieśniaka zasługujących na uwagę należą:

- Tablica poświęcona Stanisławowi Wyspiańskiemu – kościół oo. Franciszkanów w Krakowie;

Urodził się 14 września 1956 r. w Rabce. Pochodzi z uzdolnionej rodziny Nawieśniaków z Olszówki, której członkowie zajmowali się stolarstwem, rzeźbą, malarstwem. Jest wnukiem znanego rzeźbiarza samouka Tomasza Nawieśniaka, mieszka w Olszówce.

Kazimierz Nawieśniak jest absolwentem Liceum Sztuk Plastycznych im. Antoniego Kenara w Zakopanem i wydziału rzeźby Akademii Sztuk Pięknych w Krakowie, który ukończył

*Artysta przy pracy*

*Artysta wręcza rzeźbę Świętego Floriana Ojcu Świętemu Janowi Pawłowi II podczas pielgrzymki strażaków.*

- kopie główek wawelskich;
- stacje Drogi Krzyżowej;
- renowacje obrazów;
- herby m.in. Jana Pawła II, kardynała Franciszka Macharskiego, kardynała Stanisława Dziwisza, herb pauliński, które znajdują się na elewacji Seminarium Duchownego w Krakowie, pod Wawelem, w kościele w Chrzanowie oraz w kolekcjach prywatnych.

Wykonał jedną z trzech kopii insygnii królewskich (berło i jabłko królewskie) z okazji pielgrzymki Jana Pawła II do Polski w 1992 r.

Sprawdził się jako konserwator zabytków wykonując m.in.:

- odnowienie wnętrza Teatru Słowackiego w Krakowie;
- renowację kaplicy Matki Boskiej Częstochowskiej w Kościele Mariackim.

Należy docenić artystę także za wykonanie kilku replik:

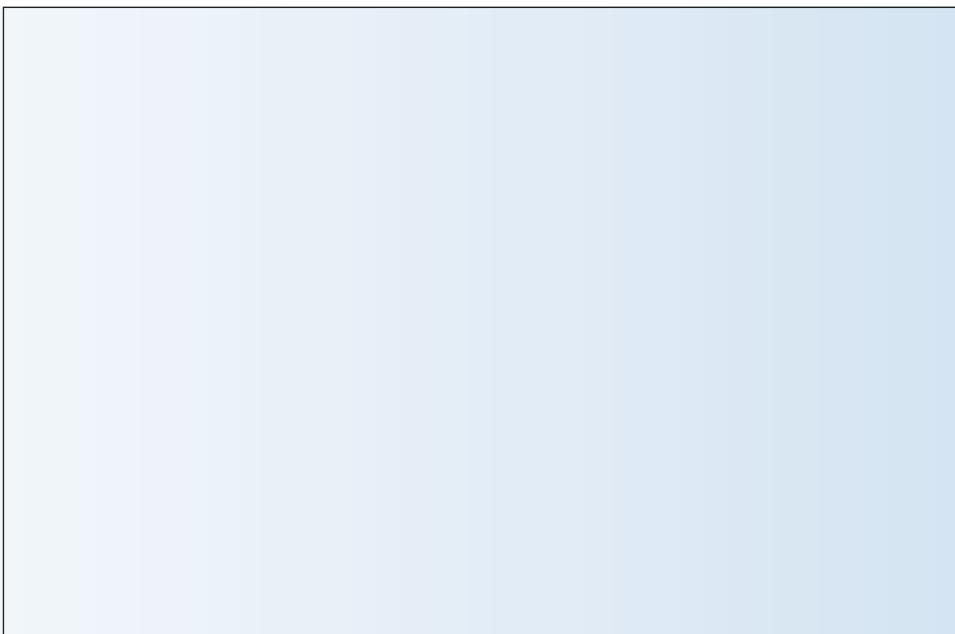
- **Jednej trzeciej ołtarza Wita Stwosza z Kościoła Mariackiego** w Krakowie przeznaczoną do kościoła św. Jana Kantego w Chicago;
- Kościoła w Woli Justowskiej;
- Ołtarzy bocznych w katedrze św. Stanisława na Skalce w Krakowie;
- Lapidarium w Pałacu Biskupim w Krakowie na ul. Kanoniczej;
- Autor studium rzeźbiarskiego „Miłość, Boleść, Cierpienie i Męka”.

### Zamówienie dla Wawelu

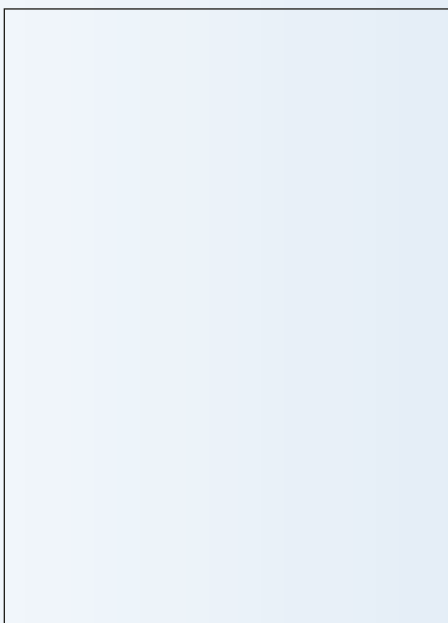
Wykonał wiele rzeźb, które zostały ofiarowane Ojcu Świętemu Janowi Pawłowi II podczas pielgrzymowania naszych rodaków do Wiecznego Miasta: m.in. **w Floriana, Matka Boża Różańcowa, Jana Pawła II – Dobrego Pasterza.**

Jego artystyczny dorobek obejmuje też pracę ofiarowaną Gimnazjum nr 3 w Rabie Niżnej - **plaskorzeźba Jana Pawła II z tekstem literackim** oraz wykonaną dla Szkoły Podstawowej w Sieniawie - **plaskorzeźby Władysława Orkana z tekstem literackim.**

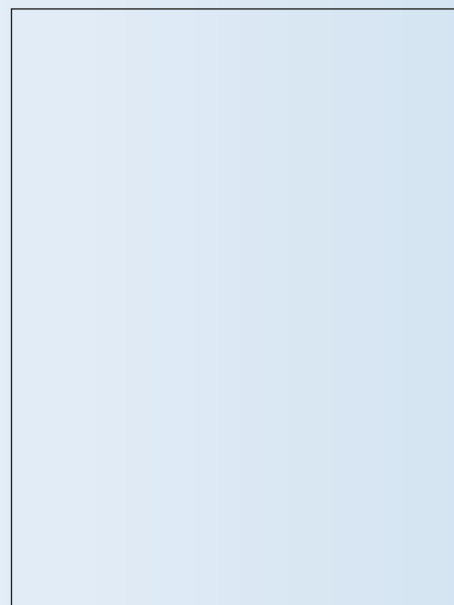
Wymienione prace można obejrzeć we wspomnianych miejscach. Nie należy jednak pominąć faktu, że artysta tworzy niezliczoną ilość małych form rzeźbiarskich, między innymi o tematyce sportowej. Jego rzeźby są pełne dynamizmu



*Replika ołtarza Wita Stwosza wykonana do Chicago*



*Renowacja grobowca Jana Długosza*



*W Domu Misyjnym Zgromadzenia Księżki Misjonarzy w Krzeszowicach, Ołtarz Główny - Wincenty a'Paulo, Jezus Chrystus na Krzyżu, Matka Boska Niepokalana, 3.05.2007 r.*

i napięć emocjonalnych. Prace swoje wystawiał m. in. w Warszawie, Poznaniu, Krakowie, Krośnie, Jasle. Wiele jego dzieł znajduje się w kościołach całego kraju, a także w zbiorach prywatnych w kraju i za granicą. Za swoją pracę artystyczną Kazimierz Nawieśniak odznaczony został przez Ministra Kultury i Dziedzictwa Narodowego odznaką „Zasłużony dla Kultury Polskiej”.

Ostatnią dużą realizacją artysty z Olszówki był ołtarz wykonany dla Zgromadzenia Księżki Misjonarzy w Krzeszowicach przedstawiający Chrystusa Ukrzyżowanego, pod krzyżem Matka Boska Niepokalana

i Wincenty a'Paulo oraz tabernakulum w kształcie słońca. Ołtarz ten został poświęcony przez kardynała Franciszka Macharskiego 3 maja ub.r.

W latach 2007/2008 Kazimierz Nawieśniak pracował przy konserwacji ołtarzy bocznych w katedrze na Skalce oo. Paulinów oraz w krypcie zasłużonych Polaków m.in. Długosza, Wyspiańskiego, Szymanowskiego, Asnyka. Obecnie pracuje przy konserwacji zabytków na Wawelu w kaplicy biskupów Skotnickiego i Zebrzydowskiego.

*Piotr Lulek*

# Radni uchwaliли

## Uchwały Rady Gminy Mszana Dolna:

**XXV sesja, 7 lipiec 2008 r.**

**Nr XXV/278/08** w sprawie zaciągnięcia kredytu na remonty dróg zniszczonych podczas powodzi w miejscowościach Łostówka – os. Karkulki, Łętowe – os. Cierpiele i Mszana Górna – os. Janie.

**Nr XXV/279/08** w sprawie zmian budżetu Gminy Mszana Dolna na 2008 rok.

**Nr XXV/280/08** w sprawie wyrażenia zgody na zawarcie „umowy dofinansowania” przedsięwzięcia pod nazwą „Budowa sali gimnastycznej przy Szkole Podstawowej Nr 1 w Lubomierzu”.

**Nr XXV/281/08** w sprawie zmiany uchwały Nr XVIII/210/08 Rady Gminy Mszana Dolna z dnia 31 stycznia 2008 r. w sprawie przystąpienia do zmiany miejscowego planu zagospodarowania przestrzennego gminy Mszana Dolna wsi Olszówka.

**XXVI sesja, 22 lipiec 2008 r.**

**Nr XXVI/282/08** w sprawie zaciągnięcia zobowiązania dotyczącego finansowania budowy kompleksu sportowego „Moje boisko Orlik 2012” w Kasinie Wielkiej.

**Nr XXVI/283/08** w sprawie zaciągnięcia zobowiązania dotyczącego realizacji inwestycji pn. „Budowa odcinków chodnika z zatokami i przejściami dla pieszych przy drodze wojewódzkiej nr 968 Lubień – Zabrzeż w miejscowości Kasinka Mała” o wartości przekraczającej granice wydatków ustaloną w budżecie gminy na 2008 rok.

**XXVII sesja,**

**26 sierpień 2008 r.**

**Nr XXVII/284/08** w sprawie zmian budżetu Gminy Mszana Dolna na 2008 rok.

**Nr XXVII/285/08** w sprawie zmiany Uchwały Nr XXI/231/08 Rady Gminy Mszana Dolna z dnia 28 marca 2008 roku.

**Nr XXVII/286/08** w sprawie powołania zespołów ds. opracowania projektów planów odnowy miejscowości.

**XXVIII sesja,**

**26 wrzesień 2008 r.**

**Nr XXVIII/287/08** w sprawie zaciągnięcia zobowiązania dotyczącego finansowa-

nia robót związanych z budową sali gimnastycznej i zagospodarowaniem terenu przy Szkole Podstawowej w Olszówce.

**Nr XXVIII/288/08** w sprawie zaciągnięcia kredytu na remonty dróg zniszczonych podczas powodzi w miejscowości Lubomierz - os. Paszk i os. Ogiele Dolne.

**Nr XXVIII/289/08** w sprawie zaciągnięcia zobowiązania dotyczącego finansowania dowozu uczniów do Gimnazjum Nr 2 w Kasince Małej.

**Nr XXVIII/290/08** w sprawie zmian budżetu Gminy Mszana Dolna na 2008 rok.

**Nr XXVIII/291/08** w sprawie wyrażenia zgody na realizację przez Gminę Mszana Dolna w latach 2008 – 2011 zadania inwestycyjnego pn. „Energia słoneczna – czystsze powietrze – montaż instalacji solarnych na terenie Gminy Mszana Dolna” przy udziale środków z Narodowego Funduszu Ochrony Środowiska i Gospodarki Wodnej oraz Wojewódzkiego Funduszu Ochrony Środowiska i Gospodarki Wodnej w Krakowie.

**Nr XXVIII/292/08** w sprawie zatwierdzenia planów odnowy miejscowości z terenu Gminy Mszana Dolna na lata 2008 - 2015.

**Nr XXVIII/293/08** w sprawie uchwalenia zmiany miejscowego planu zagospodarowania przestrzennego Gminy Mszana Dolna wsi Kasina Wielka.

**Nr XXVIII/294/08** w sprawie uchwalenia zmiany miejscowego planu zagospodarowania przestrzennego Gminy Mszana Dolna – wie Kasina Wielka działka nr 7778/4

**Nr XXVIII/295/08** w sprawie uchwalenia zmiany miejscowego planu zagospodarowania przestrzennego Gminy Mszana Dolna wsi Kasinka Mała.

**Nr XXVIII/296/08** w sprawie uchwalenia zmiany miejscowego planu zagospodarowania przestrzennego Gminy Mszana Dolna wsi Lubomierz.

**Nr XXVIII/297/08** w sprawie uchwalenia zmiany miejscowego planu zagospodarowania przestrzennego Gminy Mszana Dolna wsi Mszana Górna.

**Nr XXVIII/298/08** w sprawie uchwalenia zmiany miejscowego planu zagospodarowania przestrzennego Gminy Mszana Dolna wsi Mszana Górna.

**Nr XXVIII/299/08** w sprawie uchwalenia zmiany miejscowego planu zagospodarowania przestrzennego Gminy Mszana Dolna – wie Mszana Górna działka

nr 387.

**Nr XXVIII/300/08** w sprawie uchwalenia zmiany miejscowego planu zagospodarowania przestrzennego Gminy Mszana Dolna wsi Olszówka.

**Nr XXVIII/301/08** w sprawie uchwalenia zmiany miejscowego planu zagospodarowania przestrzennego Gminy Mszana Dolna – wie Raba Ni na cz działki nr 1019 (cz. 1019/1 wg nowego podziału), działki 1020, 1021.

**Nr XXVIII/302/08** w sprawie przystąpienia do zmiany miejscowego planu zagospodarowania przestrzennego gminy Mszana Dolna wsi Kasina Wielka.

**Nr XXVIII/303/08** w sprawie przystąpienia do zmiany miejscowego planu zagospodarowania przestrzennego gminy Mszana Dolna wsi Kasina Wielka.

**Nr XXVIII/304/08** w sprawie przystąpienia do zmiany miejscowego planu zagospodarowania przestrzennego gminy Mszana Dolna wsi Kasinka Mała.

**Nr XXVIII/305/08** w sprawie przystąpienia do zmiany miejscowego planu zagospodarowania przestrzennego gminy Mszana Dolna wsi Kasinka Mała.

**Nr XXVIII/306/08** w sprawie przystąpienia do zmiany miejscowego planu zagospodarowania przestrzennego gminy Mszana Dolna wsi Kasinka Mała.

**Nr XXVIII/307/08** w sprawie przystąpienia do zmiany miejscowego planu zagospodarowania przestrzennego gminy Mszana Dolna wsi Kasinka Mała.

**Nr XXVIII/308/08** w sprawie przystąpienia do zmiany miejscowego planu zagospodarowania przestrzennego gminy Mszana Dolna wsi Kasinka Mała.

**Nr XXVIII/309/08** w sprawie przystąpienia do zmiany miejscowego planu zagospodarowania przestrzennego gminy Mszana Dolna wsi Lubomierz.

**Nr XXVIII/310/08** w sprawie przystąpienia do zmiany miejscowego planu zagospodarowania przestrzennego gminy Mszana Dolna wsi Lubomierz.

**Nr XXVIII/311/08** w sprawie przystąpienia do zmiany miejscowego planu zagospodarowania przestrzennego gminy Mszana Dolna wsi Lubomierz.

**Nr XXVIII/312/08** w sprawie przystąpienia do zmiany miejscowego planu zagospodarowania przestrzennego gminy Mszana Dolna wsi Lubomierz.

**Nr XXVIII/313/08** w sprawie przystąpienia do zmiany miejscowego planu zagospodarowania przestrzennego gminy Mszana Dolna wsi Łostówka. →

# Spotkanie z historią

W minione wakacje, a dokładnie w lipcu mogłem odwiedzić miejsca związane z ks. Infułem Teofilem Skalskim. Pobyt na Ukrainie, bo tam owe miejsca się znajdują, był wyjątkowo udany. To wszystko dzięki łasce Bożej i towarzyszom, których Anioł Stróż dał mi na drogę.

Było bowiem nas trzech: przewodnik - ks. Stanisław Chorągwicki i wójt Gminy Mszana Dolna, pan Tadeusz Patalita, wielki fan i „odkrywca księgi odnalezionego pamięci” ks. Infułata. Po przekroczeniu granicy udaliśmy się do Gródka Jagiellońskiego gdzie już czekali na nas ukraińscy przyjaciele z zaprzyjaźnionego z naszą gminą miasteczka. Rozmowa, kolacja, wymiana poglądów i dalej w drogę do Lwowa. Tutaj nocleg w polskim seminarium w Brzuchowicach, dawnym sanatorium przekazanym Kościołowi katolickiemu w ramach zwrotu zagrabionego mienia. Wokoło wspaniały bukowy las, wyjątkowa cisza i spokój. Nocny wypadek na miasto, w niesprzyjającej aurze: zimno

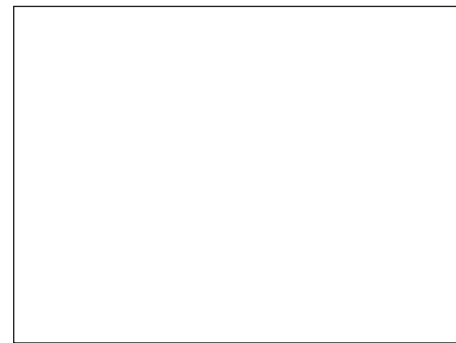


Z bp. Trofimiakiem

i deszcz. Kończymy dzień zasłużonym spoczynkiem. Rano Msza św. w towarzystwie księży, którzy tu przyjechali

z Niemiec, wspólne śniadanie, kawa u Ojca Duchownego i w drogę do Łucka na pierwsze spotkanie z historią ks. Infułata. Po przyjeździe udajemy się do ks. Biskupa Marcjana Trofimiaka, wspólny obiad a potem wspomnienia, także o „rzezi wołyńskiej”. Wchodzimy do kościoła, nad wejściem u szczytu charakterystyczna Mitra, to tu odprawiał msze święte i duszpasterzował ks. Skalski. Dreszcz emocji spotkania z historią, która na Wołyniu szczególnie jest bolesna. Ale cóż, tego już nie zmienimy, patrzmy w przyszłość żyjąc teraz nieśmiesznością, właśnie przechodzą obok nas ludzie idący do konsulatu polskiego, który znajduje się obok kurii. Są to Ukraińcy polskiego pochodzenia, którzy z dumą cieszą się z przyznanej im Karty Polaka i wizy zezwalającej na wjazd do Polski i na teren Unii Europejskiej.

Udajemy się w dalszą drogę do Kijowa. Przybywamy wieczorem, tu nocleg w domu Księża Misjonarzy św. Wincentego a Paulo. Wspaniałe miasto. Jeszcze mam w pamięci relację ks. Skalskiego opisującą czasy pobytu w Kijowie wojsk białogwardzistów, bolszewików i w końcu wojsk polskich oraz ich odwrót w ucieczce przed Armią Czerwoną. Jesteśmy właśnie przy placu pomarańczowej rewolucji. Niedaleko stąd, na starówce, w niewielkim zaułku, który ocalał z pożogi wojennej, mieści się kościół pw. św. Aleksandra, noszący to imię także na cześć cara, który wydał zgodę na jego budowę. To tutaj spotykają się dyplomaci wielu placówek mieszczących się w stolicy Ukrainy. Msze św. odprawiane są w języku polskim, angielskim, rosyjskim i ukraińskim. Wraz z ks.



We wnętrzu katedry w Łucku

proboszczem Aleksandrem (nomen omen) zwiedzamy kościół i odprawiamy Eucharystię. Wiele do opowiedzenia, ale niech Czytelnik sięgnie po teksty źródłowe, z takim bowiem pietyzmem ks. Skalski opisał w swojej biografii pobyt w Kijowie.

Nazajutrz udajemy się do Żytomierza, tutaj ma swoją rezydencję biskup diecezji Kijowsko-Żytomierskiej, tu mieszczą się zabudowania dawnej kurii, gdzie urzędował ks. Infułat (dziś muzeum sztuki). Obok Katedra i skromne zabudowania „nowej kurii”. W mieście i okolicy mieszka kilkanaście tysięcy naszych rodaków, to największe skupisko polskie na Ukrainie.

Wracamy do Polski przez Rumunię, po drodze nawiedzając prawosławne monasterium. Krótki pobyt na rumuńskiej Bukowinie, odwiedzin dom polskiego w Suczawie i powrót do kraju. To w największym skrócie wszystko, co udało nam się zobaczyć przez te kilka dni. Pozostaje nieodparte wrażenie, że jedyną drogą dla Ukrainy jest otwarcie się na Europę, ale czy Europa zechce Ukrainę? Ks. infułat Skalski był wielkim orędownikiem Kościoła i polskości i jestem pewien, że dzisiaj uczyniłby wszystko, by ta ziemia i ludzie znaleźli się w cywilizowanym świecie.

ks. Jerzy Rażny, proboszcz parafii św. Michała Archaniola w Mszanie Dolnej

→ Nr XXVIII/31408 w sprawie przystąpienia do zmiany miejscowego planu zagospodarowania przestrzennego gminy Mszana Dolna wsi Olszówka.  
Nr XXVIII/31508 w sprawie przystąpienia do zmiany miejscowego planu

zagospodarowania przestrzennego gminy Mszana Dolna wsi Olszówka.  
Nr XXVIII/31608 w sprawie przystąpienia do zmiany miejscowego planu zagospodarowania przestrzennego gminy Mszana Dolna wsi Raba Ni na.

Nr XXVIII/31708 w sprawie wyrażenia zgody na przyjęcie darowizny nieruchomości położonej w Mszanie Górnej.  
Nr XXVIII/31808 w sprawie wyrażenia zgody na przyjęcie darowizny nieruchomości położonej w Mszanie Górnej.

# Dzieci malowały, rysowały, grały w badmintona

**Biblioteka Publiczna w Kasinie Wielkiej wraz z Katolickim Stowarzyszeniem Młodzieży z Kasiny Wielkiej przeprowadziły letnią akcję pod hasłem „Wakacyjne spotkania w bibliotece”.**

Każdego dnia pracy placówki w godzinach od 10.00 do 13.00 zapraszaliśmy dzieci ze szkoły podstawowej, aby wspólnie z nami spędziły swój wolny, wakacyjny czas. Pomysł okazał się trafny. Chętnych nie brakowało. Bywały dni, kiedy biblioteka z trudem mieściła nawet ponad dwudziestoosobowe grupy! Ale był i na to sposób. Ponieważ pogoda dopisywała wychodziliśmy na zewnątrz, by pograć w piłkę czy badminton. Dzieci chętnie malowały, rysowały (piękne wystawy prac zdobią aktualnie bibliotekę) oraz grały w różnorakie gry planszowe. Rozwiązywaliśmy kalambury. Największym zaś powodzeniem cieszyły się gry typu „memo”, które doskonale usprawniają pamięć i dają grającym wiele radości i satysfakcji. (Polecam je gorąco każdej rodzinie). Czasem przychodziły też mamy ze swoimi najmłodszymi pociechami. Było bardzo sympatycznie. Sądzę, że dzieci na trwałe zaprzyjaźniły się z biblioteką i będą ją postrzegać jako miejsce przyjazne, otwarte dla każdego. Miejsce gdzie zawsze można znaleźć coś dla siebie: uzyskać potrzebne informacje, wypożyczyć ciekawą książkę i miło spędzić czas.

*Elżbieta Ciężadlik*

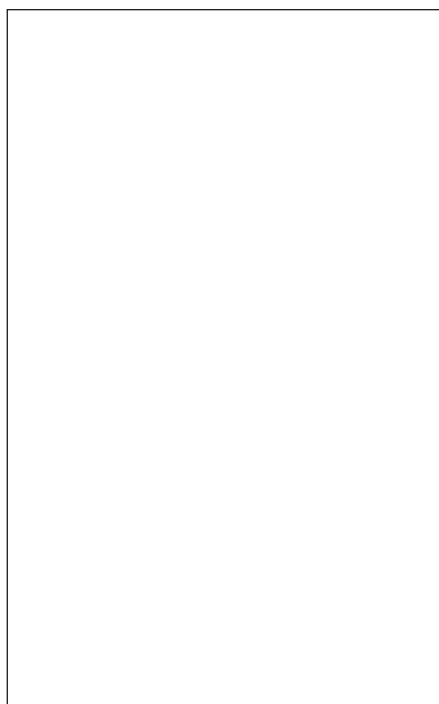
Kto czyta, więcej wie

# Biblioteka w Kasinie Wielkiej poleca

„Wydawnictwo Dolnośląskie”  
wydało 6 – tomową serię

## „Na tropie Bestii”

autorstwa Adama Blade’a. Pasjonująca lektura dla 8 - 12-latków. Królestwo Avantii – jak przepowiadały pradawne księgi – znalazło się w niebezpieczeństwie! Nadszedł czas, gdy pod wpływem zaklęcia złego czarodzieja Malvela sześć bestii, które dotychczas strzeżły Avantii – zwróciło się przeciwko jej mieszkańcom... Czy Tom, biedny wiejski chłopiec, okaże się wybrańcem, zdolnym ujarzmić Ognistego Smoka, Węża Morskiego, Górskiego Olbrzyma, Centaura, Śnieżnego Potwora i Płomiennego Ptaka? Czy Hellena, dziewczyna z lasu i jej wilk



Srebrny pomaga Tomowi, czy zwrócić się przeciwko niemu? Sięgnijcie po książki „Na tropie Bestii”, a przeżyjecie prawdziwą przygodę.

A oto propozycja dla dorosłych.  
Sharon Owens:

## „Herbaciarnia pod Morwami”.



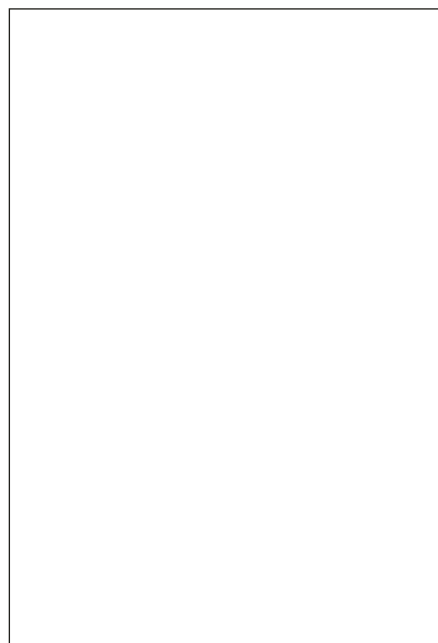
Książka napisana ciepło i z humorem. Pobudza wyobraźnię, z łatwością przenosi czytelnika w irlandzką rzeczywistość, gdzie toczą się losy bohaterów powieści.

Daniel realizuje się w kuchni (piecze wyśmienite ciastka), a jego żona Penny marzy, aby wreszcie coś w jej życiu się wydarzyło. Oboje prowadzą niewielką herbaciarnię, znaną z doskonałych deserów. Te najlepsze w okolicy desery przyciągają różnych klientów: niespełnioną artystkę pisującą listy miłosne do Nicolasa Cage’a, zdradzoną żonę, która walczy z nadwagą i chce się zemścić na mężu, samotną kobietę poszukującą swego ukochanego sprzed dwudziestu lat... Powieść zarówno dla pań jak i panów.

Warto przeczytać także

## „Ostatnie dni Europy”

autorstwa Waltera Laqueur’a. To podsumowanie wieloletniej pracy autora nad stanem i przemianami współczesnej Europy. Apokaliptyczny tytuł nie jest przesadą. Laqueur, śledząc rozwój naszego kontynentu w ciągu ostatnich stu lat, pokazuje, jak stopniowo gubi on dawny charakter i traci wpływy w każdej dziedzinie. Zwraca uwagę na zgubne na dłuższą metę w skutkach zjawiska społeczne, jak m.in. spadek dzietności, wzrost przestępczości, napływ ludności z innych kontynentów, ekonomia nastawiona na eksport,



uzależnienie od dostaw paliw z Rosji... Co czeka Europę w przyszłości? Gdzie w tym wszystkim odnajdzie się Polska? Lektura zmusza do refleksji.

Zapraszamy do naszych bibliotek.

*Elżbieta Ciężadlik*

# O pożytkach z pisania i czytania

Nie bardzo lubimy pisać, z czytaniem też dziś jest kiepsko. Dobrze, że kiedyś było inaczej! Dobrze, że nawet w lesie – i to w czasie wakacji - paru ludzi pilnowało pisania i dzięki temu mamy teraz bardzo ciekawą lekturę – „Kronikę kolonii letniej na Śnieżnicy”, zaczynającą się od 1928 roku. W warunkach odludnego leśnego obozowiska, w prostych spartańskich warunkach, ale w wesołej koleżeńskiej atmosferze, upływały przebywającym tu licealistom z całej Polski wakacyjne tygodnie.

O ich życiu mamy ciekawe notatki kierownictwa kolonii, a są i nawet liczne zdjęcia, i wpisy uczestników. Czyta się je z wielką ciekawością, dowiadując się, jak przedstawiało się życie na Śnieżnicy 75 lat temu.

Oto parę ciekawych urywków z kilku kart zapisanych w 1933 roku:

„Wielką naszą troską – pisze założyciel kolonii ks. Józef Winkowski - była w tym roku sprawa nowej studni, wybitej ogromnym nakładem pracy Jana Chrustka z Kasiny W. i sporym kosztem, ponad budynkami Kolonii w rogu boiska sportowego. Poprzez ogromne zwały skalistego i bardzo twardego gruntu dokopaliśmy się głębokości blisko 16 metrów, a upragniona woda wcale się nie pokazywała. Wielu zwiedzających Kolonię wzruszało ramionami nad tą całą robotą, a nie brakło i takich, co wprost radzili studnię z powrotem zasypać. Wtedy to oddałem tę sprawę św. Teresie od Dzieciątka Jezus, przed której ołtarzem w kościele paraf. w Zakopanem odprawiłem Mszę św. Prosiłem również o modlitwę SS Karmelitanki Bose „na Wesołej” w Krakowie, od których otrzymałem serdeczny list i ziemię z grobu św. Teresy w Lisieux. Minęła jednak zima, a wody nie było, owszem zanikła nawet w głównym źródle. Nagle w nocy dnia 26 lutego 1933 r. wśród panujących mrozów buchnęła woda silnie naraz i w źródle, i w nowej studni. Pan leśniczy Tadeusz Madeyski z Mszany Dolnej wyspał do studni ziemię św. Teresy. Woda poczęła się stale podnosić i z 4 metrów doszła do 11 m. głębokości. Studnię więc nazwałem imieniem św. Teresy i pragnę po wykończeniu wodociągów umieścić tam Jej wizerunek. Fakt ten cudowny wywołał zrozumiałe poruszenie w Kasinie a nawet w dalszych wioskach.

Jest też wzmianka o innych, smutnych sprawach: Wielki niepokój sprawiły nam wiadomości o rozpętanej walce politycznej w Kasinie Wielkiej między zwolennikami Witosa (Koło Chłopskie) i Bezpartyjnego Bloku Współpracy z Rządem. Walka doprowadziła do tragicznego wybuchu dnia 9 kwietnia, ofiarą jej padło życie obywatela Kasiny W. Nowaka. Z górą 30 ludzi osadzono w więzieniu śledczym w Nowym Sączu. Namiętności polityczne zaogniły się jeszcze bardziej i grożą dalszymi, bolesnymi następstwami.

Kierownik I turnusu ks. Jan Górecki z Krosna opisał ciekawe wydarzenie:

W dzień przyjazdu na Kolonię padał deszcz, który przez cały turnus był codziennym naszym „gościem”. Mgły, chmury, deszcz – panowały przez 4 tygodnie, pogody mieliśmy pewnej kilka dni, i to dni składanych.

Dnia 3 lipca przyjechał do nas ks. prof. Matyka Stanisław z Krosna, przywoząc radio i sprzęt radiowy. Radość zaplanowała wśród kolonistów: będzie urozmaicenie, rozrywka, połączenie ze światem w tę obrzydliwą pogodę. Trzeba było sprowadzić z Mszany D. akumulator, wypożyczony dla Kolonii przez Ks. Prezesa. 4 lipca nasz doktor z Ruchowskim Zbyszkiem z Jasła wybrali się po akumulator. – Przywieźli przemoczeni „do nitki”. Niestety akumulator był słabo naładowany – aparat nie grał. Uradziliśmy z ks. Matyką kupić akumulator na własność Kolonii. Dwukrotnie koloniści jeździli do Limanowej, skąd przywieźli pożądany akumulator. Przyjechał w tym czasie na Kolonię ks. Prezes. Znamcy połączyli aparat przez wszystkie wtyczki i „zatycki” z akumulatorem i anodą. Zajęciu temu przyglądali się wszyscy z natężeniem, uwagą, niecierpliwością – pierwsze świsty i trzaski wyszły z aparatu, a tej muzyce towarzyszył powszechny okrzyk radości. Wreszcie usłyszana zapowiedź programu: zapowiadano audycję operową. No i słuchano!

Między kolonistami był jeden „specjalista” od radia i radiofonii – Kazio z Poznania, przez kolegów kolonistów zwany „gnuśnym”. Ten „specjalista” w drugim dniu kręcił radiem tak skutecznie, iż spalił cewkę – no i po audycjach i uciesze! A tu deszcz pada, siąpi, leje, pada... itd...

Koloniści zorganizowali turniej szachowy i pig-pongo-wy....

W godzinach przeznaczonych na prace dla Kolonii pracowano koło ścieżek na dziedzińcu kolonii, uporządkowano i zrobiono 74,75 m ścieżek.

To może wystarczy, aby się przekonać, że warto i czytać, i pisać, robić notatki. Wtedy świat będzie ciekawszy i dla nas, i kiedyś dla innych!...

*ks. Jan Zajac ze Śnieżnicy*

# W hołdzie rycerzom świętego Floriana

W słonecznej scenerii niedzielnego popołudnia 28 września Kasinka Mała obchodziła jubileusz 75 – lecia założenia Ochotniczej Straży Pożarnej. Obchody jubileuszowe rozpoczęła uroczysta msza św. w intencji strażaków, na której homilię wygłosił ks. prałat Jan Czyrek. Podkreślił w niej znaczenie strażackiego posłannictwa, któremu godnie przyświecało przez kolejne pokolenia hasło: „Bogu na chwałę, ludziom na pożytek”.

Po mszy nastąpiło poświęcenie wozu bojowego marki Mercedes niedawno zakupionego przez Urząd Gminy w Mszanie Dolnej. Dalsza część uroczystości odbyła się na placu przy remizie OSP. Zaszczycili ją swoją obecnością wiceprezes oddziału wojewódzkiego ZOSP RP w Krakowie a zarazem poseł na Sejm RP **Wiesław Woda**, poseł **Bronisław Dudka**, wicestarosta limanowski **Franciszek Dzieczina**, członek Zarządu Powiatu **Bolesław aba**, władze resortowe; z-ca Małopolskiego Komendanta Wojewódzkiego PSP w Krakowie, brygadier **Józef Galica**, Komendant Powiatowej PSP w Limanowej – mł. brygadier **Grzegorz Janczy**, prezes ZOSP RP w Limanowej-**Kazimierz Czyrnek**, władze Gminy Mszana Dolna na czele z wójtem Tadeuszem Patalitą oraz radni z przewodniczącą **Rady Stefani Wojciaczyk**. Licznie przybyły poczty sztandarowe jednostek pożarniczych z terenu gminy. Funkcję dowódcy uroczystości pełnił mł. kapitan **Marcin Kulig**

Momentem szczególnie uroczystym było odznaczenie jednostki Złotym Medalem „Za Zasługi dla Pożarnictwa”, którego dokonał poseł Wiesław Woda w asyście brygadiera Józefa Galicy.

Medalami „Za Zasługi dla Pożarnictwa” odznaczeni zostali również druhowie kasinczańskiej OSP. Złotym medalem – **Andrzej Cie i Andrzej Wcisło**, srebrnym – **Michał Sto ek, Jacek Macuga i Antoni Szłaga**, a brązowym – **Mariusz Juszczyk i Rafał Szczypka**.

Druhowie: **Grzegorz Wi clawek, Krzysztof Smoter, Michał Szczypka, Andrzej Mucha, Paweł Majkowski, Jan Paj k i Paweł Róg** uhonorowani zostali odznaką „Wzorowy Strażak”.

trzeba, że jest się czym pochwalić. W chwili obecnej OSP w Kasince Małej skupia w swoich szeregach 39 druхів. Na wyposażeniu posiada dwa samochody; lekkiego Mercedesa 310, 4x4 do ratownictwa drogowego, skarosowanego w 2007 r. oraz zakupionego przez urząd gminy w 2008 r. Mercedesa 1222, również 4x4, z zapasem wody 3 tys. litrów. Jednostka posiada wymagane umundurowanie, sprzęt ratownictwa medycznego, motopompy, agregaty prądowe, aparaty powietrzne i potrzebny osprzęt, zaś druhowie strażacy są odpowiednio wyszkoleni do podejmowania zadań bojowych.

Dumą i wizytówką wsi jest również budynek remizy. Swój obecny stan

W części oficjalnej uroczystości, w wystąpieniach zaproszonych gości, oprócz jubileuszowych życzeń dało się słyszeć słowa uznania dla dotychczasowych osiągnięć jednostki, dla zaangażowania strażaków w szeroko pojętą działalność społeczną na rzecz regionu oraz pochwałę pod adresem poziomu wyszkolenia i jakości wyposażenia jednostki w sprzęt bojowy. A przyznać

strażnica zawdzięcza systematycznej dbałości druхів, stale postępującym działaniom inwestycyjnym oraz w głównym stopniu największemu przedsięwzięciu ostatnich lat (2005 – 2006) – programowi kompleksowej termomodernizacji, którą Gmina Mszana Dolna objęła wszystkie budynki użyteczności publicznej.

*Elżbieta Jakubiak*

# Orlik gotowy!

Kasina Wielka wykonała epokowy skok cywilizacyjny, porównywalny z lotem człowieka na księżyc. W ramach rządowego programu „Moje Boisko - Orlik 2012” powstał kompleks boisk do piłki nożnej, siatkówki, koszykówki wraz z budynkiem zaplecza sanitarno-szkoleniowego oraz ogrodzeniem i oświetleniem. W dniu 1 października uroczystego otwarcia obiektu dokonał minister sportu Mirosław Drzewiecki w asyście licznie przybyłych gości.

Swą obecnością zaszczytili nas: senatorzy RP: **Stanisław Bisztyga** oraz **Tadeusz Skorupa**, wicemarszałek Małopolski **Leszek Zegzda**, brązowa medalistka igrzysk olimpijskich w Turynie **Justyna Kowalczyk**, ksiądz **Jan Zajac** ze Śnieżnicy wraz z kasińskim wikariuszem ks. **Pawłem Zi b**, dyrektor Departamentu Edukacji i Sportu Urzędu Marszałkowskiego Województwa Małopolskiego **Malgorzata Madej**, dyrektor Zarządzania Funduszami Europejskimi Małopolskiego Urzędu Wojewódzkiego w Krakowie **Stanisław Pajor**, burmistrzowie oraz wójtowie z powiatów limanowskiego i myślenickiego, radni gminni z przewodniczącą **Stefanią Wojciaczyk** na czele, dyrektorzy szkół oraz grono pedagogiczne z terenu Gminy Mszana Dolna. Nie zabrakło oczywiście miesz-

kańców Kasiny Wielkiej dumnie spoglądających na wspaniały obiekt, który zdobi centrum wsi.

Na marginesie, zupełnie nieoczekiwanie w czasie wizyty ministra Drzewieckiego, Kasina Wielka stała się centrum medialnym kraju. Wszystko to za sprawą „III wojny futbolowej”, czyli wprowadzeniem przez ministra sportu kuratora do PZPN. Takiego nagromadzenia mediów w historii Gminy Mszana Dolna jeszcze nie było. Pojawiły się ekipy: TVP 1, TVP 3, TVN, TVN 24, Radio Kraków, RMF FM, Radio ZET. Ale wróćmy do naszego święta. Wielkie słowa podziękowania za determinację w realizacji projektu należą się wójtowi **Tadeuszowi Patalicie**, oraz wykonawcy – firmie **Kazimierza Dudzika** z Mszany Dolnej, która w rekordowo krótkim czasie oddała obiekt do użytku.

Program „Moje Boisko - Orlik 2012” realizowany jest przede wszystkim z myślą o dzieciach i młodzieży, aby mogły cieszyć się z uprawiania sportu w bezpiecznych warunkach, na nowoczesnych obiektach. Oczywiście korzystanie z boisk będzie bezpłatne, służyć ono ma wszystkim mieszkańcom wsi Kasina Wielka. Obiekt z całą pewnością jest przepiękną wizytówką Gminy Mszana Dolna, a także działań jej władz propagujących sportowy styl życia. W ramach programu „Orlik 2012” w roku 2008 w Małopolsce powstaną 52 boiska sportowe, a w całej Polsce będzie ich około 600. Wypada mieć nadzieję, że boiska zintegrują lokalną społeczność a zarazem przyczynią się do wyłowienia talentów na miarę Justyny Kowalczyk. Znakomita biegaczka narciarska pochodzi przecież z Kasiny Wielkiej, gdzie talentów sportowych nigdy nie brakowało. Problemem był zawsze brak obiektów sportowych oraz zaplecza treningowego. W najbliższej przyszłości planowana jest również budowa tras do narciarstwa biegowego na Lubogoszczy. Znając skuteczność naszego wójta za jakieś trzy lata należy spodziewać się w Kasinie zawodów Pucharu Świata w narciarstwie biegowym. A na razie DZIĘKUJEMY!

*Rafał Kubowicz*

# Pochwały i życzenia dla strażaków

W niedzielę, 5 października Ochotnicza Straż Pożarna w Olszówce świętowała 60 – lecie swojego istnienia. O godz. 10.30 na placu przed remizą zebrały się pododdziały i poczty sztandarowe z sąsiednich jednostek. Przy dźwiękach orkiestry „Ech Gór” z Kasinki Małej pod batutą Franciszka Leżańskiego nastąpił przemarsz do kościoła parafialnego. Uroczystą Mszę św. odprawił ks. proboszcz Stanisław Kasprzak.

Oficjalna część uroczystości odbyła się przed Domem Strażaka. Przy dźwiękach hymnu państwowego wciągnięto flagę na maszt, a dowódca uroczystości – kapitan **Robert Janczy** złożył meldunek komendantowi powiatowemu PSP w Limanowej – mł. brygadierowi **Januszowi Kurzei**. Przybyłych gości powitał prezes ZMG ZOSP RP w Mszanie Dolnej **Tadeusz Patalita**. Obecni byli m.in. senator **Tadeusz Skorupa**, **Czesław Kosiba**, prezes OW ZOSP RP **Andrzej Łabuz**, członkowie zarządu Powiatu Limanowskiego – **Stanisław Potaczek** i **Bolesław aba**,

radni Gminy Mszana Dolna na czele z przewodniczącą rady – **Stefani Wojciaczyk**. Ale najważniejsi byli tłumnie zebrani mieszkańcy Olszówki.

Prezes OSP w Olszówce **Józef Potaczek** w okolicznościowym przemówieniu przypomniał najważniejsze fakty z historii jednostki. Następnie odbyła się ceremonia wręczenia odznaczeń korporacyjnych. W uznaniu zasług dla rozwoju i umacniania Związku OSP RP, prezydium zarządu głównego nadało druhowi **Władysławowi Fudro** Medal im. Bolesława Chomicza, druh **Józef Potaczek** odznaczony został Złotym Znakiem Związku OSP RP. Brązowe Medale „Za zasługi dla pożarnictwa” otrzymali drhowie: **Jan Gacek** i **Zbigniew Ko cielniak**. Odznaki „Wzorowy Strażak” otrzymały drhny: **Jolanta Ko cielniak**, **Jadwiga Ko cielniak**, **Gra yna urek** oraz drhowie: **Tomasz Gil** i **Krzysztof Cieniawski**. Odznakę „Zasłużony dla Kultury Polskiej” otrzymała **Maria Nawara**.

Goście w swoich przemówieniach nie szczędzili pochwał i słów uznania dla ochotników z Olszówki, a każde wystąpienie kończyło się gorącymi życzeniami pod adresem jubilatów.

Po zakończeniu części oficjalnej goście udali się na uroczysty obiad. W czasie posiłku przygrywała orkiestra oraz wystąpił miejscowy zespół regionalny pod kierunkiem **Jana Nawary**.

Miłym akcentem było również wręczenie przez prezesa i naczelnika OSP w Olszówce okolicznościowych podziękowań sponsorom i mieszkańcom wsi, którzy włożyli swój wkład w rozwój i sukcesy jednostki.

Z okazji jubileuszu Zarząd OSP Olszówka przygotował okolicznościowy folder, a goście dokonali wpisów do kroniki. Mamy nadzieję, że kolejny jubileusz będzie obchodzony równie uroczystie.

*Zofia Sokół*

# Na złamanie karku ze Śnieżnicy

24 sierpnia w Kasinie Wielkiej odbyło się oficjalne zakończenie zawodów w zjeździe na rowerach w ramach Pucharu Polski. Ostatnie wyścig był równocześnie finałem największego cyklu imprez DH rozgrywanych pod szyldem Diverse Downhill Contest.

Na zboczu Śnieżnicy do walki przystąpiło blisko 200 zawodników startujących w siedmiu kategoriach. W najważniejszej „Elicie” triumfował Maciej Jodko (RMF FM Mountain Dew) z Rzeszowa przed Michałem Śliwą

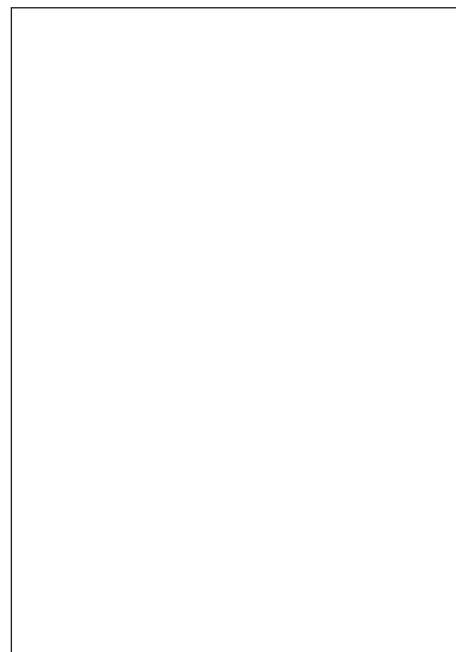


*Maciej Jodko z Rzeszowa - zwycięzca Pucharu Polski w zjeździe na rowerach na Śnieżnicy w Kasinie Wielkiej.*

(MK Bike Online Zumbi) z Myślenic, trzeci był Arkadiusz Perin (MK Bike Online) z Ustronia. W całym cyklu Diverse Downhill Contest liczącym 4 eliminacje (Chełm – Myślenice, Żar – Międzybrodzie Bialskie, Stożek – Wisła, Śnieżnica – Kasina Wielka) kolejność na podium wyglądała identycznie, jak na mecie w Kasinie Wielkiej.

Rozwój sportów ekstremalnych nabrał w Polsce dużego przyspieszenia. Najlepiej świadczy o tym sytuacja z pierwszej edycji, kiedy zabrakło numerów startowych. Widowiskowość, adrenalina, piękne krajobrazy powodują wielkie zainteresowanie kibiców tą dyscypliną sportu. Na trasie zjazdu na Śnieżnicy karkołomne popisy zawodników oprócz rodzin, znajomych, przyjaciół obserwowała spora grupa mieszkańców Kasiny Wielkiej dopingując swojego jedynaka **Artura Kołodzieja**. Dzielny Artek w swojej kategorii zajął 7. miejsce wywołując swoją brawurową jazdą aplauz i podziw publiczności.

Kasina Wielka po raz pierwszy gościła uczestników zjazdu na rowerach, impreza się przyjęła. Większość zawod-

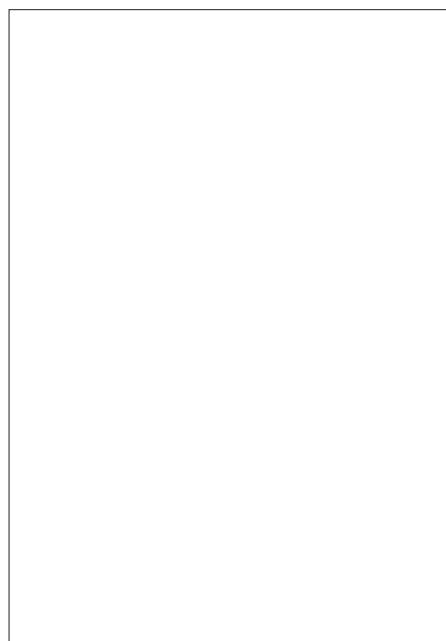
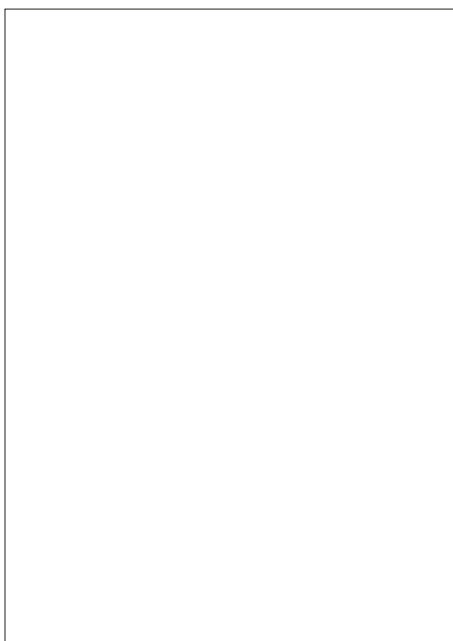


*Brawurowy przejazd zawodnika podczas finału Pucharu Polski na Śnieżnicy.*

ników nigdy wcześniej nie przebywała w naszych okolicach. Wypowiadali się bardzo pozytywnie o trasie, sposobie jej zabezpieczenia przez strażaków oraz wyrazili chęć ponownego spotkania za rok, co z pewnością nastąpi.

*Rafał Kubowicz*

Miło nam poinformować, że naszych 2 sołtysów zajęło bardzo wysokie miejsca w konkursie „Najlepszy sołtys Województwa Małopolskiego” AD`2007”, który organizowany był przez Małopolskie Stowarzyszenie Sołtysów. Konkurs to jedna z form doceniania pracy sołtysa.



KASINA WIELKA. Kolarze dwukrotnie przejechali przez wieś

# Peleton pod Śnieżnicą

Tradycyjnie na początku sierpnia na szosy województwa małopolskiego wyjeżdżają kolarze, aby cięgać się w Małopolskim Wyścigu Górskim. Wraz z Wyścigiem Solidarności i Olimpijczyków, Mazovia Tour oraz Bałtyk – Karkonosze ta impreza jest w elicie wyścigów wieloetapowych w naszym kraju. Ustępuje swemu rangę jedynie Tour de Pologne.

Jeżeli chodzi o skalę trudności Małopolski Wyścig Górski należy do najcięższych i najbardziej morderczych w Polsce. W gronie triumfatorów wyścigu mamy wiele legendarnych

postaci polskiej cyklistyki (Ryszard Szurkowski, Stanisław Szozda, Janusz Kowalski, Tadeusz Mytnik, Krzysztof Sujka, Czesław Lang), co świadczy o bardzo wysokim poziomie sportowym tej imprezy. Co roku peleton przemija przez Gminę Mszana Dolna, gdzie kolarze pokonują m.in. strome podjazdy w Kasinie Wielkiej oraz w Lubomierzu.

46. edycja tej imprezy zgromadziła wszystkich najlepszych polskich kolarzy oraz kilka zagranicznych ekip (Rosja, Niemcy, Czechy, Norwegia, Łotwa). Kolumna wyścigu dwukrotnie przejeżdżała przez Kasinę Wielką, gdzie umiejscowiono premię górską. Na pierwszym etapie wygrał ją szosowy Mistrz Polski Marcin Sapa z grupy DHL – Author, późniejszy zwycięzca etapu Gdów – Kalwaria Zebrzydowska (150 km) oraz całego wyścigu. Podczas III etapu ze Świątnik Górnych do Gorlic (142 km) najlepszy na podjeździe w Kasinie Wielkiej był Marek Rutkiewicz (Mróz Action Uniqa), który uciekając przez blisko 130 km pierwszy samotnie przejechał linię mety.

R.K.

## Klasyfikacja generalna Małopolskiego Wyścigu Górskiego

1. **Marcin Sapa** Polska (DHL – Author)
2. **Mariusz Witecki** Polska (Mróz Action Uniqa)
3. **Siergiej Rirsanow** Łotwa (Rietumu Bank Ryga)

## Uśmiechnij się

Przychodzi baba do lekarza.

- Co pani dolega?

- Boli mnie szyja.

- To dlaczego ma pani bandaż na nodze?

- Bo mi się zsunął...

\*\*\*

Idzie ślimak pod górę i śpiewa:

- Za rok, może dwa...

Spotyka drugiego ślimaka, który schodzi z góry i nuci:

- Czterdzieści lat minęło...

\*\*\*

Dwa szczury jedzą taśmę filmową.

- Dobry film - mówi jeden.

- Tak – odpowiada drugi. – Ale książka była lepsza...

\*\*\*

Baba przychodzi do urzędu skarbowego.

Urzędniczka sprawdza dokumenty i mówi:

- Brakuje pani podpisu.

- Ale jak mam się podpisać?

- No, tak jak zawsze się pani podpisuje.

Starsza pani wzięła długopis i napisała: „Całuję was mocno, babcia Aniela”.

# Wstęga i turniej piłkarski

31 sierpnia przy Zespole Placówek Oświatowych w Kasince Małej odbyło się uroczyste oddanie do użytku nowego boiska sportowego połączone z inauguracją roku szkolnego.

Budowa obiektu zrealizowana została w ramach Programu Ministerstwa Sportu i Turystyki „Blisko boisko”, przy wsparciu finansowym Gminy Mszana Dolna, PZU S.A. oraz PZU Życie S.A.

Boisko posiada sztuczną nawierzchnię (trawa syntetyczna) i służy nie tylko uczniom gimnazjum i szkoły podstawowej, ale pełni również rolę ogólnodostępnego boiska sportowo-rekreacyjnego dla wszystkich mieszkańców wsi i naszej gminy.

W uroczystości otwarcia oprócz władz i pracowników Gminy Mszana Dolna, dyrekcji ZPO, nauczycieli i mieszkańców wsi wzięło udział wielu zaproszonych gości m.in. władze Województwa Małopolskiego, przedstawiciele Ministerstwa Infrastruktury, Kuratorium Oświaty w Krakowie, senatorowie i posłowie na Sejm RP, radni powiatu i gminy oraz przedstawiciele zaprzyjaźnionych samorządów.

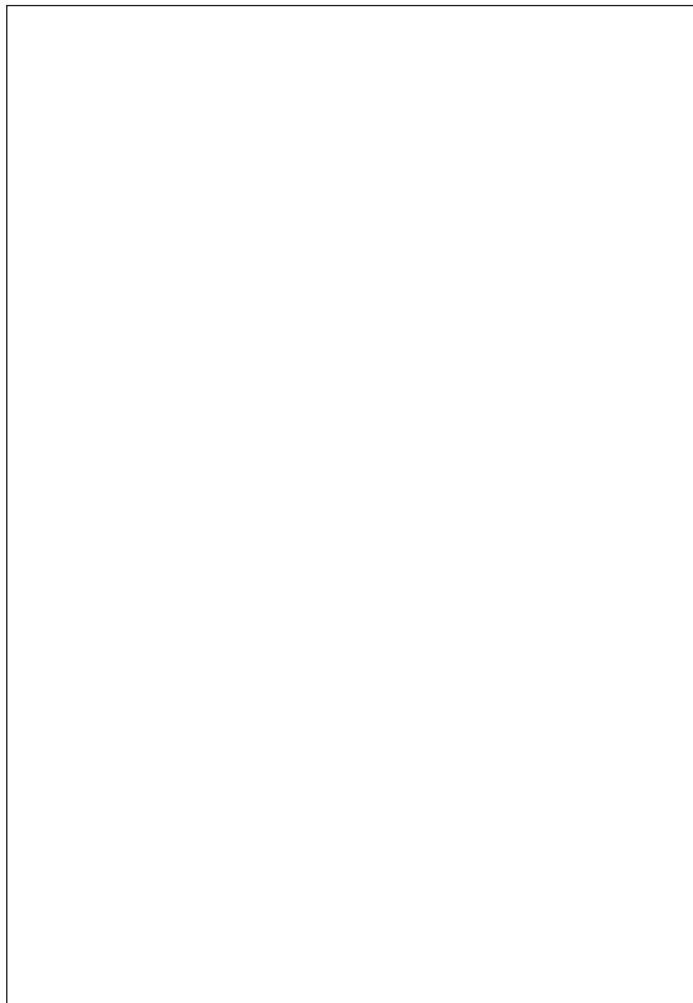
Po mszy św. i poświęceniu boiska przez ks. proboszcza **Józefa Maci k** dokonano uroczystego otwarcia obiektu poprzez przecięcie wstęgi. Następnie przemówienia wygłosili wójt Gminy Mszana Dolna oraz zaproszeni goście.

Piękną oprawę artystyczną przygotowała młodzież i dzieci ze szkoły podstawowej i gimnazjum. Uczniowie na wesoło zaprezentowali kilka scenek z rzeczywistości szkolnej, odbyły się także występy zespołu tanecznego oraz zespołu wokalnego, który gwarą zagórzańską rozśpiewał kasinczańskie strony. Uroczystość swoim występem uświetniła także orkiestra „Echo Gór”. Poprzez góralski klimat wielu utworów i ogólną prezentację, zespół jest postrzegany jako niezwykle oryginalny, każdy jego występ gromadzi liczną widownię, spragnioną muzycznych doznań. Wszyscy uczniowie gimnazjum i szkoły podstawowej przywitani nowym rokiem szkolnym na sportowo, każda klasa wyróżniała się innym kolorem koszulek.

Dalszy ciąg uroczystości obfitował w podziękowania pod adresem władarzy gminy, którzy trafnymi decyzjami przyczynili się do powstania tak potrzebnego w Kasince boiska. Szczególnie wyrazy uznania skierowano do wójta **Tadeusza Patality**, który otrzymał od dyrekcji szkoły i Rady Rodziców podziękowania za osobiste starania i ogromne zaangażowanie w budowę boiska sportowego. Wójt Gminy podkreślił, że ważną rzeczą jest zdobywanie wiedzy, ale na równi cenne jest zdrowe życie, które zapewnia uprawianie sportu. Skierował również słowa podziękowania dla Ministerstwa Sportu i Turystyki, PZU S. A., PZU Życie S.A. oraz Rady Gminy Mszana Dolna jako podmiotów finansujących przedsięwzięcie. Wójt podziękował za wsparcie przy realizacji inwestycji także lokalnym

sponsorom, projektantom, wykonawcom, inspektorom nadzoru.

Po oficjalnej części uroczystości nowe boisko przeszło we władanie młodzieży, zorganizowano inauguracyjne zmagania sportowe na nowym boisku turniej piłki nożnej dla gimnazjalistów. Zwycięska drużyna otrzymała Puchar Wójta.



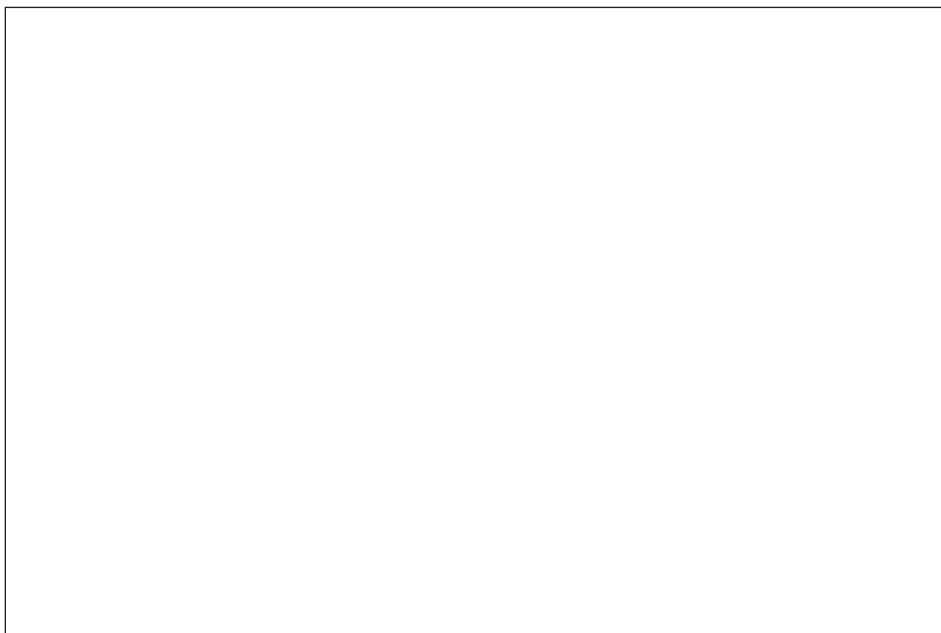
Zawody sportowe służą popularyzacji piłki nożnej i uatrakcyjnieniu czasu wolnego. Ważnym celem tego typu imprez jest także rozwijanie w młodzieży ducha sportowej rywalizacji i pozytywnych sportowych emocji oraz propagowanie idei *fair play*.

Sport cieszy się dużym zainteresowaniem uczniów Zespołu Placówek Oświatowych w Kasince Małej. Zdobywają oni zaszczytne tytuły, reprezentując szkołę i gminę we współzawodnictwie sportowym na szczeblu powiatu i województwa. Osiągnięcia te potwierdzają słuszną decyzję władz gminy o budowie nowoczesnego boiska przy tej szkole.

Fotoreportaż na str. 36

# Złoty medal w Atenach

W dniach 1 – 6 września w greckim Serres ponad 450 zawodników rywalizowało w 83. Sześciodniówce Motocyklowej (Mistrzostwa Świata Drużyn Narodowych w Enduro). Barwy naszego kraju reprezentował mieszkaniec Kasinki Małej Wacław Skolarus, na codzień zawodnik KS „Aquila” Stryszów.



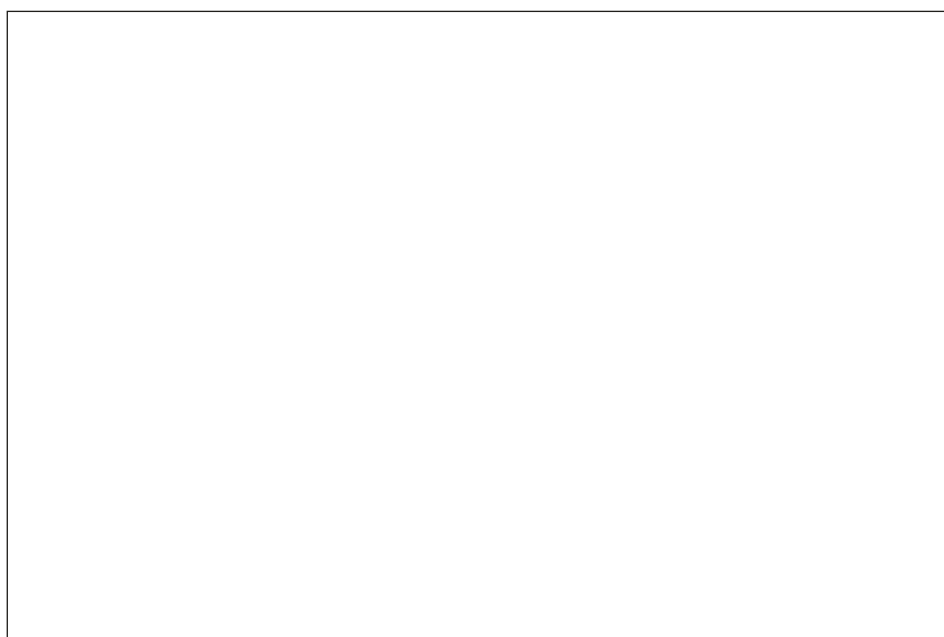
*Skolarus na trasie zawodów*

Wacek swą przygodę ze sportem rozpoczął w 1994 roku od cyklotrialu, zdobywając 10 tytułów Mistrza Polski w tej dyscyplinie. Na arenie międzynarodowej dwukrotnie zdobył brązowy medal Mistrzostw Świata (1996, 1998) oraz zajął pierwsze miejsce w Pucharze Europy w 2001 roku. W 2005 roku

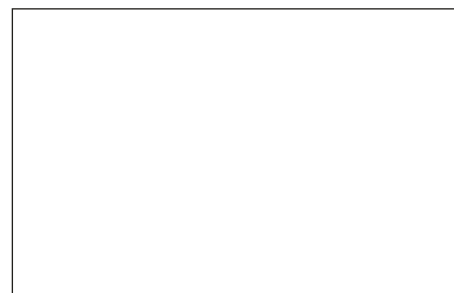
zmienił dyscyplinę na Enduro (rodzaj sportu motorowego polegający na pokonywaniu trasy o nawierzchniach asfaltowych, jak i terenowych; trasa rajdu liczy zazwyczaj od 200 do 300 km), w której w 2007 roku zdobył tytuł Vicemistrza Polski Juniorów. W najbardziej prestiżowej imprezie motocyklowej, czyli

popularnej „Sześciodniówce”, startował po raz trzeci. W greckim upale (temperatura dochodziła do 42 stopni) w swojej klasie E1 (motocykle do 125 cm<sup>3</sup>) zajął 22. miejsce zdobywając złoty medal. W tych zawodach złoto otrzymują zawodnicy, którzy mają czas słabszy od najlepszego do 10 proc. W klasie tej triumfował Ivan Cervantes z Hiszpanii, jeden z najwybitniejszych zawodników w historii tej dyscypliny sportu motorowego. W klasyfikacji drużynowej (World Trophy) Polska z Wacławem Skolarusem w składzie zajęła 10. miejsce. Zwyciężyli Francuzi przed Włochami i USA. W chwili obecnej zawodnik wypoczywa w Kasince Małej, odciążając się po bardzo ciężkim sezonie. W planach na przyszły rok ma m.in. występ na „Sześciodniówce” w Portugalii.

*Rafał Kubowicz*



*Polska drużyna na sześciodniówce w Serres w Grecji.  
Pierwszy zawodnik od lewej Wacław Skolarus z Kasinki Małej.*



# Wiadomości piłkarskie z terenu Gminy Mszana Dolna

Z początkiem sierpnia rozpoczął się nowy sezon piłkarski. Jak na razie kluby z terenu gminy radzą sobie dość średnio w rozgrywkach sezonu 2008/2009. Na dzień 17.09.2008 najlepiej poczyna sobie zespół Śnieżnicy Kasina Wielka, który zgromadził 6 punktów w rozgrywkach „A” klasy, natomiast drużyny Zenitu Kasinka Mała i Witowa Mszana Górna zajmują ostatnie lokaty. W klasie „B” drużyna z Olszówki dopiero rozpoczęła zmagania, więc trudno ocenić jaki poziom sportowy prezentuje ten zespół.

Poniżej przedstawiamy kadry zespołów oraz terminarz spotkań rundy jesiennej sezonu 2008/2009:

## „Ostra” Olszówka-Raba Ni na

Pełna nazwa: **Klub Sportowy „Ostra” Olszówka** -

Rok założenia: 2004

Barwy klubowe: biało-granatowe

Prezes klubu: Stanisław Nawara

Trener: vacat

Kierownik drużyny: Piotr Kowalik

### Terminarz spotka (rundy jesiennej):

07.09.08r. - Słomka Siekierczyzna 0:4 (0:1)

~~14.09.08r.~~ - **Wierchy Pasierbiec 3:6 (1:4)**

~~21.09.08r.~~ - **Orkan II Szczyrzyc - mecz przełożony na 26.10.08r.**

28.09.08r. - Stradomka Skrzydlna 3:2 (2:2)

~~05.10.08r.~~ - **Laskovia II Krosna – mecz odwołany**

12.10.08r. - Starówka Stara Wieś godz. 14:00

~~19.10.08r.~~ - **Uran Łukowica godz. 14:00**

*Drukiem tłustym zaznaczono mecze wyjazdowe.*

### Kadra w sez. 2008/09

bramkarze: Nawara Bogusław (90), Nawieśniak Krzysztof (83), Prośniak Janusz (82)

obrońcy: Biernat Dariusz (90), Czech Paweł (85), Fudro Bogusław (81), Hudomięt Grzegorz (81), Jamróz Bogusław (84),

Kościelniak Łukasz (90), Kurek Mateusz (87), Piekarczyk Szymon (87), Poręba Mariusz (85), Potaczek Maciej (83), Sławecki Robert (76), Zapała Janusz (92), Zapała Rafał (83)

pomocnicy i napastnicy: Bańka Rafał (83), Gackowiec Damian (88), Gackowiec Dariusz (89), Gil Michał (89), Klimas Janusz (80), Kuczaj Mateusz (89), Masłowiec Krzysztof (91), Matuła Paweł (90), Miśkowiec Dariusz (89), Miśkowiec Łukasz (88), Nawara Grzegorz (83), Nawara Stanisław (72), Piekarczyk Robert (90), Poręba Dariusz (83), Poreba Robert (81), Sławecki Mateusz (83), Szczyпка Grzegorz (90), Szczyпка Robert (91), Żmuda Grzegorz (74)

## „Zenit” Kasinka Mała

Pełna nazwa: **Ludowy Klub Sportowy „Zenit” Kasinka Mała**

Rok założenia: 1974

Barwy klubowe: niebiesko-białe

Prezes klubu: Tadeusz Lis

Trener: vacat

Kierownik drużyny: Tadeusz Lis

### Terminarz spotka (rundy jesiennej):

~~10.08.08~~ **Sokół Słopnice 0:6 (0:1)**

17.08.08 Krokus Przyszowa 3:1 (0:1)

~~24.08.08~~ **Jaworzanka Jaworzna 0:4 (0:1)**

31.08.08 Zalesianka Zalesie 1:2 (1:1)

~~07.09.08~~ **Błyskawica Rupniów 0:3 vo**

~~14.09.08~~ **Płomie Limanowa 0:0**

21.09.08 LKS Mordarka – mecz przełożony na 09.11.08r.

~~28.09.08~~ **Witów Mszana Górna 4:4 (1:1)**

05.10.08 Śnieżnica Kasina Wielka 5:4 (3:1)

~~12.10.08~~ **Gorce Kamienica godz. 14:00**

19.10.08 Turbacz Mszana Dolna godz. 14:00

~~26.10.08~~ **Laskovia Laskowa godz. 14:00**

02.11.08 AKS Ujanowice godz. 13:00

*Drukiem tłustym zaznaczono mecze wyjazdowe*

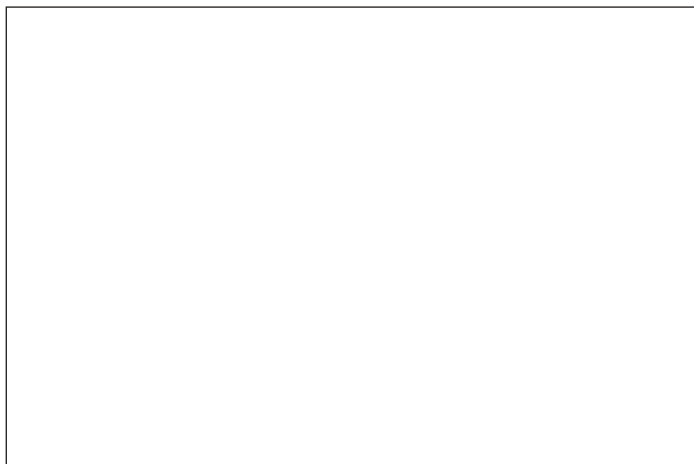
### Kadra w sez. 2008/09

bramkarze: Kucharczyk Karol (91), Rapacz Bogdan (83),  
obrońcy: Jakubiak Piotr (92), Joniec Paweł (90), Lis Tadeusz (71), Pyrz Krystian (91), Rapacz Piotr (87), Romaniak Rafał (85), Stożek Dariusz (88), Stożek Tadeusz (84), Stożek Tomasz II (83), Zborowski Tomasz (88)

pomocnicy i napastnicy: Gruszkowski Zbigniew (91)

Gruszkowski Michał (85), Jakubiak Łukasz (86), Juszcak

Andrzej (83), Juszcak Dominik (91), Kaczmarczyk Grzegorz (88), Kozak Łukasz (82), Kozak Marcin (88), Kucharczyk Damian (89), Kucharczyk Michał (86), Krzysztofiak Bartłomiej (88), Marszałik Arkadiusz (85), Nawara Bartłomiej I (88), Nawara Bartłomiej II (89), Pyrz Marcin (83), Stożek Rafał (90)



### „nie nica” Kasina Wielka

Pełna nazwa: **Ludowy Klub Sportowy „nie nica” Kasina Wielka**

Rok założenia: 1999

Barwy klubowe: pomarańczowo-czarne

Prezes klubu: Piotr Nowak

Trener: Jan Sroka

Kierownik drużyny: Tomasz Nowak

#### Terminarz spotka (rundy jesiennej):

**10.08.08 Turbacz Mszana Dolna 0:3 (0:2)**

17.08.08 Laskovia Laskowa 3:0 (1:0)

**24.08.08 AKS Ujanowice 1:3 (1:2)**

31.08.08 Sokół Słopnice 3:4 (2:2)

**07.09.08 Krokus Przyszowa 2:6 (1:5)**

14.09.08 Jaworzanka Jaworzna **3:2 (3:1)**

**21.09.08 Zalesianka Zalesie – mecz przełożony na**

**09.11.08:**

28.09.08 Błyskawica Rupniów 0:2 (0:1)

**05.10.08 Zenit Kasinka Mała 4:5 (1:3)**

12.10.08 LKS Mordarka godz. 14:00

**19.10.08 Witów Mszana Górna godz. 14:00**

**26.10.08 Płomie Limanowa godz. 14:00**

02.11.08 Gorce Kamienica godz. 13:00

*Drukiem tłustym zaznaczono mecze wyjazdowe.*

#### Kadra w sez. 2008/09

bramkarze: Kaleta Marcin (90), Kaleta Tadeusz (77), Solarz Szymon (92), Szczechowicz Henryk (87)

obrońcy: Ceklarski Krzysztof (88), Drab Arkadiusz (90), Kaleta Dariusz (91), Kaleta Janusz (90), Popławski Grzegorz (85), Puto Piotr (90), Skwarczek Mariusz (85), Solarz Mariusz (86), Solarz Tomasz (88)

pomocnicy i napastnicy: Drąg Łukasz (90), Dudzik Krzysztof (90), Jurczak Andrzej (79), Kaleta Michał (82), Kaleta Piotr (80), Nowak Jan (79), Nowak Piotr (77), Para Marcin (88),

Puto Karol (85), Puto Łukasz (88), Stachura Bartłomiej (86), Ziemiński Jarosław (88), Ziemiński Michał (84)

### „Witów” Mszana Górna

Pełna nazwa: **Ludowy Klub Sportowy „Witów” Mszana Górna**

Rok założenia: 1997

Barwy klubowe: żółto-zielone

Prezes klubu: Stanisław Białoń

Trener: Paweł Lekki

Kierownik drużyny: Krzysztof Kuś

#### Terminarz spotka (rundy jesiennej):

**10.08.08 Laskovia Laskowa 1:7 (0:1)**

17.08.08 AKS Ujanowice godz. 1:6 (0:2)

**24.08.08 Sokół Słopnice 1:4 (0:1)**

31.08.08 Krokus Przyszowa 0:4 (0:0)

**07.09.08 Jaworzanka Jaworzna 4:6 (2:3)**

14.09.08 Zalesianka Zalesie 2:3 (2:3)

**21.09.08 Błyskawica Rupniów – mecz przełożony na**

**09.11.08:**

28.09.08 Zenit Kasinka Mała 4:4 (1:1)

**05.10.08 LKS Mordarka 1:6 (0:5)**

**12.10.08 Płomie Limanowa godz. 14:00**

19.10.08 Śnieżnica Kasina Wielka godz. 14:00

**26.10.08 Gorce Kamienica godz. 14:00**

02.11.08 Turbacz Mszana Dolna godz. 13:00

*Drukiem tłustym zaznaczono mecze wyjazdowe.*

#### Kadra w sez. 2008/09

bramkarze: Aksamit Mateusz (89), Filipiak Leszek (87),

Krucznik Rafał (88)

obrońcy: Bożek Tomasz (90), Kamiński Leszek (78), Kita Robert (88), Kołodziejczyk Tomasz (91), Krężel Paweł (70), Mackiewicz Piotr (86), Mucha Łukasz (90), Mucha Piotr (88), Niedojad Andrzej (70), Pajdo Jakub (88), Wieczorek Tomasz (82), Wieczorek Waldemar (79)

pomocnicy i napastnicy: Filipiak Dariusz (90), Flig Grzegorz (85), Gunia Grzegorz (91), Jamróz Łukasz (82), Kozyra Jan (70), Kuś Krzysztof (78), Lekki Grzegorz (84), Lekki Paweł (79), Myszogład Adam (68), Myszogład Wiesław (78), Nowak Jakub (90), Pajdo Michał (91), Pulka Marcin (90), Rapacz Zbigniew (71), Skiba Stanisław (72), Stożek Michał (77), Złydaszyk Paweł (91), Żmuda Wojciech (69)

Opr. Rafał Kubowicz

# FOTOGADKA

Opiszcie co przedstawiają poniższe skany. W jakich latach obowiązywały z jaką historią się wiązały i jak wyglądała ich realizacja?



# Informator Gminny

## Urząd Gminy Mszana Dolna

ul. Spadochroniarzy 6  
34-730 Mszana Dolna  
tel. (0-18) 331-00-09  
tel. (0-18) 331-02-23  
tel. (0-18) 331-02-59  
fax (0-18) 331-12-42  
e-mail: gmina@mszana.pl  
Internet: www.mszana.pl

Budownictwo – 331 98 07  
Geodezja – 331 98 14  
Podatki – 331 98 09  
Zamówienia Publiczne – 331 98 15  
Ewidencja Ludności – 331 98 13  
Inwestycje – 331 98 05  
Gminny Ośrodek Pomocy Społecznej  
– 331 05 41  
Referat Oświaty - 331 03 88  
Urząd Pracy – 331 98 11  
Wydział Budownictwa Starostwa Powiatowego –  
331 98 08  
Wydział Geodezji Starostwa Powiatowego  
– 331 98 19  
Wydział Komunikacji – 331 00 09

### Godziny przyjęć:

Wójt Gminy  
– poniedziałek w godz. 9.00 – 14.00  
Pełnomocnik Wójta Gminy  
– czwartek w godz. 9.00 – 14.00  
Przewodnicząca Rady Gminy  
– poniedziałek w godz. 10.00 – 13.00  
– środa w godz. 10.00 – 13.00  
– piątek w godz. 10.00 – 13.00

### Sołtysi

Glisne – Mieczysław Kaczor, 331 60 93  
Kasina Wielka – Bolesław Żaba, 331 43 31  
Kasinka Mała – Kazimierz Perz, 331 32 20  
Łętowe – Kazimierz Pajdo, 331 52 00  
Łostówka – Maria Farganus, 334 92 77  
Mszana Górna – Michał Mysza, 331 53 43  
Olszówka – Tadeusz Waclawik, 331 61 79  
Raba Niżna – Kazimierz Biel, 331 63 61  
Lubomierz – Piotr Doll, 331 55 95

Policja – 997, 331 00 07, 331 00 20, k.112  
Straż Pożarna – 998, 331 00 08  
Pogotowie Ratunkowe – 999  
GOPR – 267 08 10, kom. 0601 100 100

### Banki

Bank Spółdzielczy – 331 92 17  
PKO BP S.A. – 331 10 57  
BPH PBK – 331 02 45

### Ośrodki Zdrowia

Kasina Wielka – 331 40 23  
Raba Niżna – 331 60 60  
Mszana Górna – 331 52 02  
Kasinka Mała – 331 30 31, 331 31 47  
Lubomierz – 331 55 50

### Biblioteki

Kasinka Mała – 331 35 11  
Łętowe – 331 52 04  
Raba Niżna – 331 60 56  
Łostówka – 331 00 43  
Mszana Górna – 331 52 29  
Mszana Dolna – 331 02 20  
Kasina Wielka – 331 45 19

### Szkoły

Zespół Placówek Oświatowych w Kasinie Wielkiej:  
budynek „A” – 331 40 94  
budynek „B” – 331 40 91  
Zespół Placówek Oświatowych w Kasince Małej  
– 331 30 96  
Szkoła Podstawowa nr 2 w Kasince Małej  
– 331 30 06  
Szkoła Podstawowa nr 3 w Kasince Małej  
– 331 31 13  
Zespół Placówek Oświatowych w Rabie Niżnej  
– 331 60 05  
Zespół Placówek Oświatowych w Olszówce  
– 331 60 25  
Szkoła Podstawowa nr 1 w Lubomierzu  
– 331 52 83  
Szkoła Podstawowa nr 2 w Lubomierzu  
– 331 52 61

Szkoła Podstawowa nr 1 w Mszanie Górnej  
– 331 52 10

Szkoła Podstawowa nr 2 w Mszanie Górnej  
– 331 52 06

Gimnazjum nr 4 w Mszanie Górnej  
– 331 55 47

Szkoła Podstawowa w Łętowie – 331 52 04

Szkoła Podstawowa w Łostówce – 334 92 21

Szkoła Podstawowa w Glisnem – 331 62 10

### Msze Święte

#### Kasina Wielka

niedziela i święta: 7.00, 9.00, 10.30;  
dni powszednie: 7.00

Kaplica – os. Chęć: niedziele i święta: 14.00.

#### Kasinka Mała

niedziele i święta: 7.00, 9.00, 11.00, 18.00  
dni powszednie: 7.00.

#### Łętowe

niedziele i święta: 7.00, 9.00, 10.45, 18.00; święta:  
7.00, 9.00, 18.30  
dni powszednie: 7.00, 18.30.

#### Łostówka

niedziele: 10.30.

#### Lubomierz

niedziele i święta: 7.30, 9.30, 11.00, 18.00;  
Kaplica na Rzekach – 12.00  
dni powszednie: 7.00, sb. – 7.00, 18.00.

#### Mszana Górna

niedziele i święta: 8.00, 11.00, 17.00  
dni powszednie: 19.00.

#### Olszówka

niedziele i święta: 8.00, 11.00, 15.00  
dni powszednie: 7.00.

#### Raba Niżna

niedziela i święta: 8.00, 11.00 (Suma), 16.00  
dni powszednie: pn., wt., czw. - 7.00,  
śr., pt., sb. – 18.00.

#### Glisne

niedziele i święta: 8.30, 11.00  
dni powszednie: pn., wt., czw., pt. – 18.00;  
śr., sb. – 8.30.

#### Mszana Dolna

niedziele i święta: 6.30, 8.00, 9.30, 11.00, 15.00,  
18.00  
dni powszednie: 6.30, 7.00, 7.30, 18.00.

*Kącik Czytelników*

## NIE MA TEMATÓW TABU!

Czekamy na Wasze listy. Co was boli i cieszy, co widzicie złego,  
a co dobrego w Waszym otoczeniu. PISZCIE do nas !

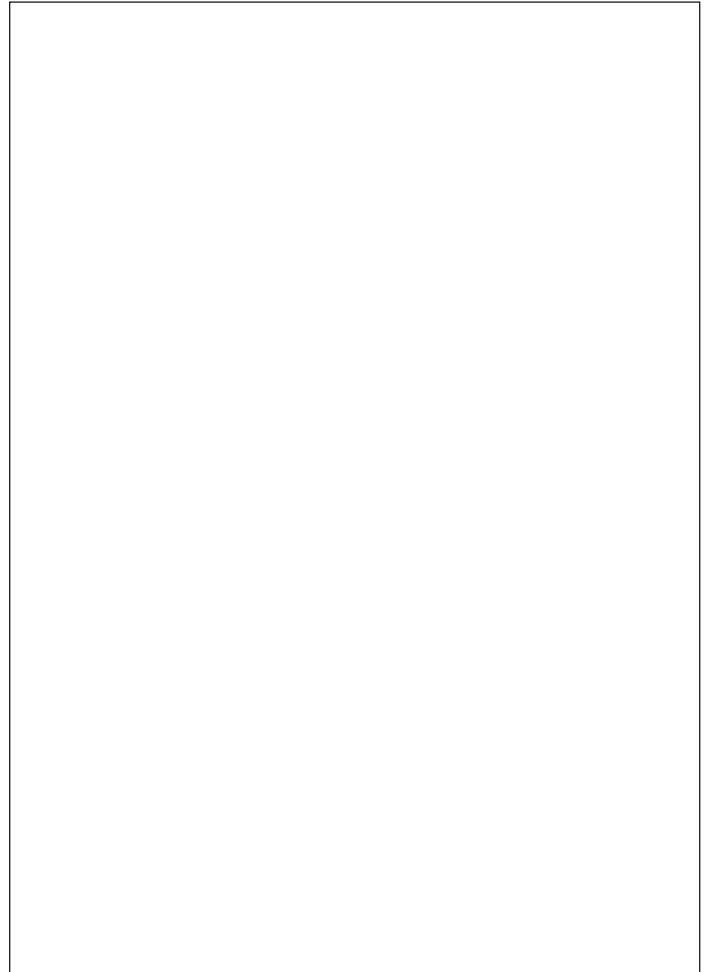
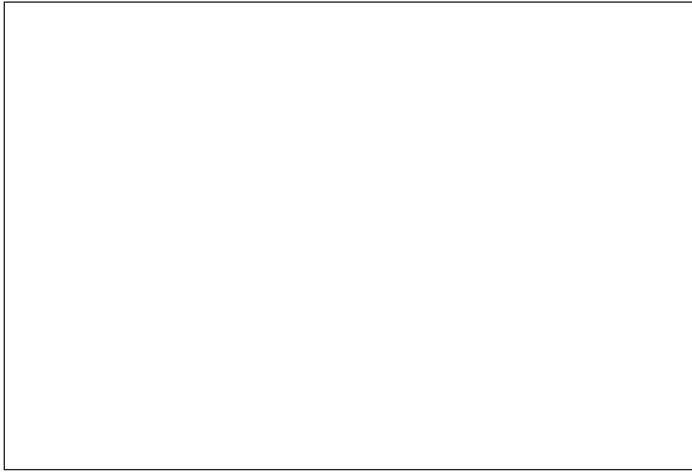
Redakcja „Nasza Gmina”  
ul. Spadochroniarzy 6, 34-730 Mszana Dolna

## „Nasza Gmina”

Pismo periodyczne

Wydawca: Urząd Gminy Mszana Dolna  
Redaguje zespół: Stefania Wójciszczak,  
ks. Jan Zajac (Śnieżnica), Elżbieta Jakubiak,  
Magdalena Polańska, Agata Chorągwicka (sek-  
retarz redakcji), Piotr Lulek, Rafał Kubowicz.

Przygotowanie do druku i druk: ALT  
Nowy Sącz, ul. Jagiellońska 46, tel. (018) 444 48 48



**Na sportowo  
pożegnaliśmy  
wakacje  
w Kasince  
Małej**

